

DRAUGAS

PERIODICALS
August 22, 1998

Vol. LXXXVII

Kaina 75 c.

THE LITHUANIAN WORLD-WIDE DAILY

ŠEŠTADIENIS - SATURDAY, RUGPJŪTIS - AUGUST 22, 1998

NEWSPAPER - DO NOT DELAY - Date Mailed 8/21/98

UŽSIENIO LIETUVIŲ DIENRAŠTIS

4545 WEST 63rd STREET • CHICAGO, ILLINOIS 60629

TEL: 773-585-9500 • FAX: 773-585-8284 • DRAUGAS@EARTHLINK.NET

Nr. 164

Latvijos kaltinimai dėl Būtingės terminalo nėra pagrįsti

Vilnius, rugpjūčio 21 d. (BNS) — Lietuvos Aplinkos ministerija atmeta Latvijos kaltinimus dėl Būtingės naftos terminalo statybos ir projektavimo trūkumų.

Spaudos konferencijoje penktadienį Latvijos aplinkos valstybės ministras Indulis Emsis pareiškė, kad neparengtas avarijos terminale likvidavimo planas, darbuotojai neapmokyti, kaip turėtų elgtis, įvykus avarijai, taip pat neįsigyta technikos galimoms avarijoms likviduoti.

Pasak valstybės ministro, nerimą kelia ir tai, kad terminale neįrengta vietų laivų atliekoms.

Atsakydama į šiuos kaltinimus, Lietuvos Aplinkos apsaugos ministerija pareiškė, kad danų firma „Carl Bro Evi-zijon International“ Lietuvai paruošė valstybinį naftos išsileidimų jūroje likvidavimo planą. Pranešime pabrėžiama,

kad toks planas taip pat parengtas Latvijai ir Estijai.

Šio plano pagrindu bendrovė „Būtingės nafta“ ruošia vietinių išsileidimų likvidavimo planą, kuris turi būti paruoštas ir įranga įsigyta iki terminalo darbo pradžios.

Latvių naudojama terminalo statybos vertinimą pagal Latvijos vienašališką užsaky-mą atlieka Suomijos bendrovė „Soil and Water“. Latvija nepatenkinta vertinimu, parengtu pagal terminalo statybos iniciatorės, bendrovės „Det Bortke Veritas“ užsakymą, nes jame nėra atsakymo į klausimą, kokios įtakos turės naujasis statinys Latvijos teritoriniams vandenims ir jos Baltijos jūros pakrantei.

Tuo tarpu Lietuvos specialistai pareiškė, kad bendrovės „Det Bortke Veritas“ poveikio aplinkai vertinimas yra pakankamas.

Lenkijos lietuvių problemos nemažėja

Varšuva, rugpjūčio 20 d. (BNS) — Lenkijos lietuvių bendruomenės tarybos pirmininko Sigitos Parancevičiaus nuomone, dar daug Lenkijos lietuvių problemų nėra išspręsta, o dvišalė tarpvalstybinė sutartis iš tikrųjų neveikia.

Išsamų pokalbį su Lenkijos lietuvių bendruomenės vadovu paskelbė lenkų mėnesinis žurnalas „Nowe kontrasty“.

S. Parancevičius interviu pažymi, kad vis dar neišspręstos vadovėlių lietuviškos Lenkijos mokykloms, lietuviškų pavardžių Lenkijoje rašymo, galimybės būti išrinktam į Lenkijos parlamentą, dvigubų vietovių pavadinimų ir gimtosios kalbos vartojimo problemos.

S. Parancevičiaus nuomone, dar „daugelyje gyvenimo sričių yra susidariusi tokia padėtis, kad Lietuvos ir Lenkijos tarpvalstybinė sutartis yra atsidūrusi juridinėje tuštumoje“.

Pasak jo, ši sutartis numato, kad rinkimų įstatymai turi tautinėms mažumoms užtikrinti dalyvavimą valstybės valdyme, tačiau dabar nėra jokių galimybių išrinkti Lietuvos atstovą į Seimą ir Senatą.

Atšauktas Lietuvos ambasadorius Baltarusijoje

Vilnius, rugpjūčio 21 d. (Elta) — Penktadienį prezidento Valdo Adamkaus pasiūlytu dekretu, nuo rugpjūčio 24 d. atšaukiamas kadenciją baigęs Lietuvos ambasadorius Baltarusijoje Viktoras Baublys. Naujasis diplomatas atšauktas.

* Seimo nariai — Krikščionių demokratų partijos valdybos pirmininko pavaduotojas Vytautas Bogušis ir partijos atsakingasis sekretorius Algis Kašėta ketvirtadienį išvyko į Vokietiją stebėti rinkimų kampanijos ir Vokietijos Bundestagą. Susipažinti su Vokietijos rinkimų sistema bei jų organizavimu juos pakvietė Vokietijos krikščionių demokratų partija. Parlamentariai dalyvaus vokiečių KDP renginiuose, kur bus Vokietijos Krikščionių demokratų partijos pirmininkas, Vokietijos federalinis kancleris Helmut Kohl.

(Elta)



Nuotr.: Lietuvos disidentai su prezidentu Valdu Adamkumi po apdovanojimų įteikimo prezidentūroje. (Elta)

Pagerbti Lietuvos disidentai

Vilnius, rugpjūčio 21 d. (BNS) — Penktadienį prezidentūroje aukšti valstybės apdovanojimai buvo įteikti sovietinės Lietuvos disidentinio judėjimo vadovams.

Rugpjūčio 23-iosios — Juodojo kaspino dienos — išvakarėse įvairių laipsnių Vyčio Kryžiaus ordinai įteikti prieš vienuolika metų prie Adomo Mickevičiaus paminklo Vilniuje vykusio pasipriešinimo sovietų valdžiai mitingo organizatoriams, „Katalikų Bažnyčios kronikos“ leidėjams ir Komiteto tikintųjų teisėms ginti nariams.

2-ojo laipsnio ordinarai įteikti Jonui Borutai ir Nijolei Sadūnaitė. Broniui Laurinavičiui ir Juozui Zdebskiui tokie pat ordinarai paskirti po mirties, todėl apdovanojimus

atsiėmė jų giminačiai.

Vyčio Kryžiaus 3-iojo laipsnio ordinarai įteikti Petriui Cidzikiui, Robertui Grigui, Alfonsui Svarinskui, Antanui Terleckui, Jonui Kauneckas ir Vladas Lapienis negalėjo dalyvauti apdovanojimų įteikimo ceremonijoje, todėl Vyčio Kryžiaus 3-iojo laipsnio ordinarai jiems bus įteikti vėliau.

4-ojo laipsnio ordinarai prezidentas Valdas Adamkus įteikė Jadvigai Bieliauskienei, Jonui Petkevičiui, Jonui Protusevičiui, Romualdai Ragašiui, Julijui Sasnauskui ir Jonui Volungevičiui. Toks pat apdovanojimas skirtas ir Vytautui Bogušui, tačiau jis negalėjo dalyvauti ceremonijoje, todėl ordinaras jam bus įteiktas vėliau.

Vyčio Kryžiaus 5-ojo laipsnio ordinaras įteiktas Algirdui Masilionui, Genovaitėi Ša-

kalienei, Andriui Tučkui. Dantutė Keršutė Peteliūnienė tokį pat ordinarą atsiims vėliau.

„Jūs buvote ta visuomenės dalis, kuri atsisakė asmeniškos ramybės ir išdriso okupantui į akis pasakyti, kad jis okupantas, šmeižikui — kad jis šmeižikas, kolaborantui — kad jis kolaborantas. Aukos už šį tiesos sakymą — paaukota sveikata, sulaužyti likimai“, sakė V. Adamkus apdovanojimų įteikimo ceremonijoje.

Prezidentas pabrėžė, kad disidentų „darbų ir žodžių vedama tauta pakilo į savo istorinį atgimimą“. „Istorija įtvirtins tikrąją tiesą. Bet jau ir šiandien negincijamai aišku, kad jūs — koneveikiami ir šmeižiami, persekiojami ir kankinami — išlikote tiesos kariais. Jūsų dėka Lietuva nebuvo bebalė ir beveiksmė totalitarinio režimo siautėjimo metais“, teigė valstybės vadovas.

Lietuva supranta ir pateisina JAV veiksmus

Vilnius, rugpjūčio 21 d. (BNS) — Lietuvos prezidentas Valdas Adamkus remia kuo glaudesni visų valstybių, taip pat ir Lietuvos, bendradarbiavimą kovoje su terorizmu ir „supranta JAV pastangas užtikrinti savo piliečių ir tarptautinės bendrijos saugumą“.

Tokią prezidento nuomonę dėl JAV raketų smūgio teroristų bazėms Afganistane ir Sudane žurnalistas penktadienį perdavė atstovė spaudai Violeta Gaizauskaitė.

Pasak jos, prezidento nuomonė visiškai sutampa su Lietuvos Užsienio reikalų ministerijos pareikštu susirūpinimu dėl suaktyvėjusios teroristų veiklos ir sprogdinimų prie JAV diplomatinio atstovybių Kenijoje ir Tanzanijoje.

V. Adamkus taip pat pabrėžė, kad Lietuva yra pasirengusi aktyviai prisidėti prie tarptautinio bendradarbiavimo, siekiant užkirsti kelią galimam terorizmui.

Lietuvos URM penktadienį paremė JAV akcijas Afganistane ir Sudane, pareikšdama gilų susirūpinimą dėl suaktyvėjusios teroristų veiklos.

* Po pusrėčio mėnesio trukusio gydymo sekmadienį iš JAV į Lietuvą grįžta Raimundas Mieželis. 67-metis prezidento patarėjas ir geriausias bičiulis R. Mieželis už Atlanto išvyko birželio pradžioje. Liepos 22 d. jam buvo atlikta prostatos operacija. Maždaug po pusmečio jis turėtų vėl vykti į JAV tyrimams. Prezidento patarėjas jau pirmadienį turėtų grįžti į darbą.

(Elta)

JAV apšaudė Afganistane ir Sudane esančias įtariamų teroristų bazes

Vašingtonas, rugpjūčio 20 d. (Reuters-BNS) — Jungtinės Valstijos, ketvirtadienį gavusios duomenų, kad nauji teroristų išpuoliai prieš Amerikos interesus neišvengiami, smogė karinį smūgį „su teroristais susijusioms“ Afganistano ir Sudano bazėms, kurios galėjo būti atsakingos už šį mėnesį Afrikoje įvykdytus JAV ambasadų sprogdimus, pranešė Jungtinių Valstijų prezidentas Bill Clinton.

Amerikos prezidentas patenkė keturias antpuolių priežastis: pirma — tai įrodymai, kad šios grupės reikšmingiausiai prisidėjo prie Afrikos ambasadų sprogdinio; antra — įsitikinimas, kad šios grupės rengė išpuolius prieš JAV piliečius praeityje; trečia — kad jos planavo tolesnius išpuolius, ir ketvirta — kad šios grupės mėgina įsigyti cheminę ir kitokią pavojingą ginkluotę.

Amerikos sparnuotosios raketos Sudane sugriovė vaistų gamyklą, kuri, Vašingtono teigimu, gamino dujas, tapusias nervus paralyžiuojančių dujų VX atitiktiniais. Be to, per raketų ataką prieš bazę Rytų Afganistane žuvo mažiausiai 21 žmogus.

Aukščiausieji Amerikos pareigūnai, įskaitant B. Clinton, Gynbos sekretorių William Cohen ir Valstybės sekretorę Madeleine Albright, surengė viešus pasisakymus ir bandė pagrįsti netikėtus raketų smūgius.

„Aš įsakiau mūsų ginkluotoms pajėgoms smogti su teroristais susijusiems objektams Afganistane ir Sudane dėl neišvengiamos grėsmės, kurią jie kėlė mūsų valstybiniam saugumui“, per televiziją pareiškė B. Clinton iš Baltųjų Rūmų Ovalinio kabineto.

Baltieji Rūmai pareiškė, kad gali būti surengta ir daugiau raketų atakų, o B. Clinton pabrėžė, kad jo pyktis nu-

kreiptas ne prieš Islamo pasekėjus, o tik prieš tuos, kurie veda „šventą karą“ prieš Ameriką.

Saudi Arabijoje gimęs milijonierius Osama Bin Laden yra pagrindinis Amerikos priešas jos kovoje su terorizmu, pareiškė JAV prezidentas ir jo aukščiausieji patarėjai.

JAV Valstybės sekretorė Madeleine Albright ir Valstybinio saugumo patarėjas Sandy Berger tvirtino, kad JAV sparnuotųjų raketų ataka Afganistane nebuvo nukreipta konkrečiai prieš O. Bin Laden. Amerikos pareigūnų teigimu, susprogdintoji stovykla Afganistane prie Pakistano sienos buvo viena aktyviausių teroristų bazių pasaulyje.

JAV kontrvalgybos specialistai vis dar tiria JAV ambasadų sprogdimus Kenijoje ir Tanzanijoje. Tačiau B. Clinton pareiškė, jog esama įtikinančių įrodymų, kad dėl jų kaltas O. Bin Laden su pasekėjais.

O. Bin Laden pažadėjo surengti „šventą karą“ prieš JAV pajėgas Saudi Arabijoje, nes Amerika remia Izraelį ir neva yra „okupavusi“ valstybę, kurioje įsikūrę du šventiausi Islamo miestai Meka ir Medina. „Osama Bin Laden vadovaujamas teroristų grupių tinklas žodžiais ir darbais leido suprasti, jog veda ryžtingą karą prieš Ameriką, nukreiptą prieš visus, neišskiriant nieko“, pareiškė JAV viceprezidentas Al Gore.

Praslinkus 7 valandoms po JAV sparnuotųjų raketų atakos, įvykusi minia užpuolė JAV ambasadą Sudane, Char-tum mieste.

JAV ambasadoje Sudane nuo 1996 m. vasario, baiminantis dėl saugumo, nėra nuolat reziduojančių diplomatų.

Maziausiai 100 įvykusių sudanietų penktadienį rytu apmėtė ambasados pastatą akmenimis, o keli vyrai perli-pu tvorą ir nuplėbė Amerikos vėliavą.

Sudano valdžia paskelbė, kad sunaikintoji privati vaistų gamyklą „Ashifa“, atidaryta prieš 2 metus, gamino vaistus vaikams bei medikamentus nuo maliarijos, o JAV išpuolį pavadino „nusikaltimu“.

Sudano kultūros ir informacijos ministras Ghazi Salahuddin penktadienį per valstybinę televiziją pranešė, kad vyriausybės sprendimu, Sudanas atšaukia savo diplomatus iš Vašingtono, taip atsakydamas į JAV raketų ataką.

Be to, JAV lektuvams uždrausta skraidyti virš Sudano teritorijos, o visoje valstybės teritorijoje imami papildomi saugumo priemonių ir skelbiama visuotinė mobilizacija, sakė G. Salahuddin.

KALENDORIUS

Rugpjūčio 22 d.: Šv. M. Marija Karalienė; Violeta, Karijotas, Tautminas.

Rugpjūčio 23 d.: Šv. Roze Limietė, mergelė (1586-1617); Pilypas, Baumilas, Gilius, Liudytė. 1939 m. pasirašytas slapta Sovietų Sąjungos ir nacių Vokietijos Molotovo-Ribbentropo paktas.

Rugpjūčio 24 d.: Šv. Baltarmieji, apaštalas; Michaila, Mykole, Audronis.



IŠ ATEITININKŲ GYVENIMO

Redaguoja: Laima Šalčiuvienė
411 East Lynnwood Ave.
Arlington Heights, IL 60004

PIRMOSIOS TRYS DIENOS SENDRAUGIŲ STOVYKLOS DAINAVOJE

Su dideliu nekantrumu laukiame Sendraugių stovyklos Dainavoje. Koks mielas šis kamps! Jis džiugina kiekvieną čia atvažiuojantį stovyklautoją, nes susitinkame mielas draugas iš įvairių miestų, džiaugiamės gražia gamta, labai skaniu maistu, pagamintu Aldonos Šoliūnienės ir jos pagalbininkų, Vytauto Šoliūno punktualia tvarka ir nuotikingu bei subtiliu Nijolės Balčiūnienės vadovavimu gausiai stovyklai. Šia stovykla džiaugėsi arti 170 stovyklautojų: vaikų stovyklavė beveik visas šimtas. Jaunimas padėjo prižiūrėti vaikus ir gaminti maistą. Tėvai džiaugėsi turėdami progos paklausti paskaitų, ar pabendrauti, o seneliams ideali vieta pasidžiaugti anūkeliais. Dainava, tai mielas kampelis, kurs nušvieta visų veidus ir gyvename lyg pasakų šalyje.

Pirmadienį saulutė šildė maloniai. Po šv. Mišių, kurias aukėjo stovyklos kapelionas kun. Vytautas Prajara, ejo kelti vėliavų, išsiriškiodami šeimomis, giminėmis. Skantus pusrūčiai, patenkinantys kiekvieno skonį. Po pusrūčių vadovai žygiuoja su jaunimu prie ežero, lydimi muzikės Dališ Mokinienės. Ji įjungia vaikus į dainavimą, kur taip gerai išmoka, kad vaikai nori padainuoti tėveliams bei seneliams vaikų pasirodymo vakare.

Tie, kurie neiškelia vėliavų su vaikais ir jaunimu prie ežero, einame į salę prie „rato diskusijų“, kurioms vadovauja Nijolė Balčiūnienė. Dalinamės mintimis apie darnesnę bendravimą su seneliais atvykusiems iš Lietuvos tautiečiais. Turėtume mažiau mokytis ir daugiau klausyti jų pasisakymų, mažiau kritikuoti ir pritarti jų veiklai, kurie gali pagyventi ir mūsų „sustingimą“.

Buvo dalinamasi mintimis, ar Lietuvos ekonominis gyvenimas gerėja? Yra sunku greit padaryti dideles permainas, bet, bendrai paėmus, Lietuvos ekonominis gyvenimas neabejotinai gerėja. Aiškiai pasisakytina, kad lietuvaitės gražesnės už kitas moteris, tai patvirtina, kad lietuvių dauguma sugeba susirasti lietuvių gyvenimą.

Po taikingo ir malonaus pasidalinimo mintimis, laikas pietauti. Sugrįžta jaunimas iš anos pusės ežero ir visi, stovėjame prie ežero, pažiūrėti, kas ten naujo? Dauguma susirenka prie šilto spyglių ežero. Vaikams tai nepakeliamas karalystė: jie mielai stato smėlio pilis, plūduriuoja ir plaukia ežere, draugauja su tėveliais, seneliais ir atsikvėpimui nuo „sunkaus darbo“

eina į valgyklėlę ieškoti ledų, nors greitai girdime kvietimą pavakariams. Čia paprastai randame vaisių atsisveikinimui po maudymosi.

4:30 v. p.p. vaikai yra užimami įvairiais darbais ar žaidimais pagal nurodymą kobios nors šeimos, kuri yra pasirodusi iš anksto. Vyresnieji užsiima pagal savo norus — eidami dainuoti, sportuoti, reperičios vaidinimams, ar dar ilgiau poilsiauti prie ežero.

Vakarienė 6 val. Stalas vėl apkrautas gardumynais, šiltais patiekalais, tad labai sunku susilaikyti nepersivalgant. Tie skanūs kompotai, kisieliai, bei pudingai tikrai suviliuoja ne vieną sotų stovyklautoją.

Vakare visi stovyklautojai ieškojome papartio žiedo, kuris tik Dainavoje žydi! Mūsų ieškinį pravedė jauni vadovai, vadovaujant Linai Sidrytei. Buvo smagu pabuvoti prie ežero, stebėti sumaniai vaidinančių jaunimą ir palydėti lauzo dūmus Joninėms pritaikytomis dainomis ir šūkiams. Pirmadienį užbaigėme bendrą malda ir skaniais naktpiečiais su pienu ir saldžiomis bandelėmis, ar sausainiais, ar dar kokias skanėsius.

Antradienį išaušo nuostabiai gražus rytas, viliojantis ne vieną pasivaikščiojimą po gamtą dar prieš šv. Mišias. Po šv. Mišių, šį kartą, išsiriškiojome pakelti vėliavas pagal alfabetą. Po vėliavos pakėlimo pranešimai, malda prieš valgyklą ir vėl skantus pusrūčiai. Kitos dienos eina panašiai eiga, kaip ir pirmadienį: jaunimas su vaikais ir kitą pusę ežero užsiėmimams ir dainavimui, o likusieji renkames į salę dr. Justino Pikūno paskaitai „Profesoriaus patirtis Lietuvos universitete“. Stovyklautojai klausėme paskaitos su dideliu dėmesiu. Suzinojome, kad moksleiviai, baigę 10 klasių, turi apsispręsti kur toliau eiti, ar į universitetą, ar į amatų mokyklą.

Dr. Pikūnas, profesoriaudamas Kaune, Vytauto Didžiojo universitete, pastebėjo, kad yra daug vidurinių mokyklų, kurios palengva tampa gimnazijomis ir tikisi, kad mokslo lygis pagerės. Mokyklose tebėra daug mokytojų be didelio pašaukimo, mažai jaunų mokytojų, vadovėliai seni, be pakaitimų. Technologijos nebuvo iki '94 metų. Dabar knygynai universitete jau kompiuterizuoti nebologai, kaip Amerikoje. Studentai linkę mokytojus apgaudinėti, nusirašdami rašto darbus nuo draugų. Tai irgi pradeda mažėti ir tikimasi geresnio rytojaus. Dr. Pikūnas maloniai stebisi geru jaunimu, kuris išauga aplinkoje, kur televizija ir žiniasklaida yra užteršta pornografija, kur negvildinama meilė Dievui ir Tėvynei. Tokios neigiamos įtakos paveikia žmones, ypač jaunimą, tačiau atsiranda šviesiai ir viltingai ateitį žvelgiantis jaunimas. Yra daug jaunimo organizacijų, bet dauguma nėra idealistinės.

Ekonominis gyvenimas pareikalauja maždaug du trečdalius uždirbtos algos maistui.



Ateitininkų namų gegužinėje Namų išlaikymo rūpesčiai dalinasi Antanas Vaičaitis ir Ateitininkų namų valdybos pirmininkas Alfonsas Pargauskas

Galėtų geriau gyventi, jei negertų. Kainos pagal uždarbį yra per aukštos. Statomi nameliai prie ežerų, kad pritraukti vasarotojus, bet sezonas yra per trumpas. Yra daug įvairių uogų, grybų, kuriuos perka vokiečiai.

Dvasinis atgimimas eina palengva pirmyn. Statomos bažnyčios, atgavimas seminarijos, vienuolynai. Katalikų spauda sunkiai verčiasi, sunku įiebtį meilę Dievui, Tėvynei, artimui, nes yra srovės, norinčios visa tai sugriauti, naikinti ir valstybės vadus.

Per atlaidus susirenka daug žmonių, jaunimo, bet daugumos žmonių bažnyčios lankymas nėra nuolatinis. Dr. Pikūnas tiki tais Lietuvos dekanais, kurie atgavins katalikybę, dorą ir meilę artimui. Džiaugiamės visi, kad Lietuva turi tokio jaunimo! Valio! Valio! Valio!

Po paskaitos rinkomės pietauti, maudytis, poilsiauti, o po vakarienos ejo į kitą pusę ežero prie laužo. Laužą pravedė Tadas Kulbis ir mūsų, o ypač vaikų nustebeimui, kai mes visi sukaukėme vilko balsus, tai iš miško ir kitoje pusėje ežero mums atsiliepė „vilgai“. Tai buvo nuostabu. Prie laužo matėme daug talentų, nes beveik kiekviena giminė vaidino pasakelę apie vilką. Laužą ir vakarą baigėme maldele ir skaniais naktpiečiais.

Trečiadienį vėl prasidėjo ankstyvais pasivaikščiojimais, bėgikais ir ratukų slidinėjimais dar prieš Šoliūnų spėjus tapūsti dūdą. Kapelionas Vytautas atnašauja šv. Mišias, visada pritaikydamas tai dievui pamokymą, gerą žodį ir pasidžiaugdamas, kad taip gausiai dayvaujame Mišių aukoję.

Keliamė vėliavą išsiriškiojame pagal ūgį. Tai sumani mūsų vadovė Nijolė, švelniu būdu privertė pabusti ir atsistoti tinkamoje vietoje. Vyktas dienos pranešimai, malda, skanūs pusrūčiai. Iškeliaujame jaunimui ir kitą pusę spyglių, renkames į salę paklausti mūsų mielo kapeliono kun. Vytauto Prajaro temą „Tik jis vienas žino, ateikime pasiklausti, žiniosime ir mes“.

REGISTRUOKITĖS!

Ateitininkų studijų dienos Dainavoje vyks rugsėjo 4-7 d. Prašoma nedelsiant registruotis pas Laurą Lapšytę, tel. 773-761-7173. Studijų dienas ruošia Sendraugių CV.

Kun. Vytautas labai nuširdžiai pasidalino, kaip tapo kunigu tarybineje Lietuvoje. Reikia stebėtis, kiek daug tarybinė valdžia reikalavo, kad klierikai pasirašytų kokius suklaidotus popierius, o už pasirašymą valdžia pažadėdavo visokių lengvatų. Kai kurie įstojančių jaunuolių, net nežinodami ką pasirašo, vėliau būdavo apklausinėjami, kad sužinotų kas vyksta seminarijoje. Pasitaikydavo klierikų ir be pašaukimo, tai saugumo komiteto atstovai. Taigi ir čia reikėjo budėti ir būti atsargiam, ypač dirbant slaptoje spaudoje prie Bažnyčios Kronikos. Klierikai nebuvo paruošiami mokytis mokyklose, kas dabar reikalinga, kad kunigai darytų. Klierikai buvo mokomi, kaip vaikus slapta ruošti prie sakramentų ir slapta atlikti kitas apeigas. Daug teko kun. Vytautui pasipriešinti valdžios reikalavimams ir gundymams. Džiaugėmės išgirdę taip nuširdžiai su mumis pasidalinus savo pergyvenimus ir, kad leido mums per mažą plyšį pažvelgti į seminarijos tuometinį gyvenimą.

Šiuo metu stojimas jaunuolių į seminariją yra sumažėjęs, bet dvasinis atgimimas kyla. Diena labai graži, saulėta. Viskas vyksta pagal numatytą tvarką. Priartėjome prie vakaro programos. Ir štai, karnavalas. Čia gyvenimas virte verda: gali tapti gražus, nes yra būdė, kur jaunimas padabins klientą nupiešdami kelytę ant skruosto, kitame kampe gali sužinoti savo ateitį, kuri paprastai būna gana viliojanti, gali laimėti įvairių dalykų, ko niekad net nenorėjai. Čia, tai tikra pasakų šalis... Ir taip baigėsi pirmosios trys Sendraugių stovyklos dienos.

Stasė Kazlauskienė



Ir tokių svetelių buvo Ateitininkų namų gegužinėje.

KA GAUNU STOVYKLOSE

Kiekvieną vasarą aš savo laiką praleidžiu Dainavoje dirbdama ar stovyklaudama. Daug draugų klausia manęs, kodėl aš kiekvieną vasarą savo laiką praleidžiu stovykloje. Aš galiu jiems lengvai atsakyti. Man patinka būti su lietuvišiais. Stovyklaudami mes tampam viena šeima.

Stovyklaujant Dainavoje, ne vien praleidžiam laiką su draugais, bet ir išmoksti kaip sugyventi su kitais. Draugystė yra labai svarbi vertybė gyvenime. Nors stovyklos yra pasirengtos tarp jaunųjų, moksleivių, ir studentų, visos stovyklos padeda augti ir bręsti kartu su draugais, gauti patyrimo gyvenimui.

Nuo pat mažens lankiau ateitininkų stovyklas ir ten išmokau apie ateitininkų principus. Aš bandau gyventi vadovaudamasi šiais penkiais principais: katalikiškumu, šeimyniškumu, visuomeniškumu, tautiškumu ir intelligen-tiškumu. Stovyklose aš turėjau progą gyventi pagal šiuos principus be tėvų raginimo ir priežiūros, bet tik su Dievo pagalba.

Šiais principais aš išstus metus vadovaujuos mokykloje ir namuose. Jie man padeda būti gera lietuviu. Gal aš ir padarysiu klaidų savo gyvenime, bet šie penki principai padės man atitaisyti klaidas. Be šių principų gyvenimas yra bevertis, o be stovyklų — gyvenimas yra tuščias.

Lara Polteraitytė

DRAUGAS

(USPS-161000)

THE LITHUANIAN WORLD WIDE DAILY

Published daily except Sundays and Mondays, legal Holidays, the Tuesdays following Monday observance of legal Holidays as well as Dec. 26th and Jan. 2nd by the Lithuanian Catholic Press Society, 4545 W. 63rd Street, Chicago, IL 60629-5589.

Periodical class postage paid at Chicago, IL and additional mailing offices. Subscription Rate: \$95.00. Foreign countries \$110.

Postmaster: Send address changes to Draugas - 4545 W. 63rd Street, Chicago, IL 60629-5589.

Matinant pašto išlaidas, pakvitavimai už gautas prenumeratas nesiunčiami. Ant DRAUGO prie kiekvieno skaitytojo adreso, gavus iš jo mokėti, pažymima, iki kada yra užsimokėjusi.

DRAUGO prenumerata yra mokama iš anksto.

	Metams	1/2 metų	3 mėn.
JAV	\$95.00	\$55.00	\$35.00
Kanadoje ir kitur (U.S.)	\$110.00	\$60.00	\$40.00
Tik šeštadienio laida:			
JAV	\$55.00	\$40.00	\$30.00
Kanadoje ir kitur (U.S.)	\$60.00	\$45.00	\$35.00
Užsiekant į Lietuvą:			
(Air cargo)	\$100.00	\$55.00	
Tik šeštadienio laida	\$55.00		
Užsiekant užsienio oro paštui	\$500.00	\$250.00	
Tik šeštadienio laida	\$160.00	\$85.00	

Vyriausios redaktorės - Danutė Bindokienė

Administratorius - Valentinas Krumpis

Moderatorius - kun. Viktoras Rimšelis

- Administracija dirba kasdien nuo 8:30 iki 4:30, šeštadieniais nedirba.
- Redakcija dirba kasdien nuo 8:30 iki 4:00, šeštadieniais nedirba.
- Redakcija už skelbimų turinį netaisako. Skelbimų kainos atsiuntimos, gavus prašymą, ką nors skelbti.
- Redakcija straipsnius taisy savo nuotra. Nenaudotų straipsnių nesiunco. Prašome siunčiant prilaikyti kopiją.

DR. JANINA JAKSEVICIUS JOKSA

6441 S. Pulaski Rd., Chicago, IL
Rez. 708-422-7807
Kab. 773-582-0221
Valandos pagal susitarimą

DR. LEONAS SEIBUTIS

INKSTŲ, POSLES IR PROSTATOS
CHIRURGIJA IR GYDYMAS
6132 S. Kedzie Ave.
Val. antrd. 2-4 v.p.p. ir ketv. 2-5 v.p.p.
Sėd. pagal susitarimą
Kabineto tel. 773-778-2880
Namų tel. 708-448-5545

DR. KENNETH J. YERKES DR. BOB DOKHANCHI

Dantų gydytojai
Pasininkams nuolat
4007 W. 59 St., Chicago, IL
Tel. 773-735-5522
4707 S. Gilbert, La Grange, IL
Tel. 708-382-4487

DR. VILIJUS MIKAITIS

SEIMOS DAKTARAS IR CHIRURGIJA
FAMILY MEDICAL CLINIC
15505-127 St., Lemont, IL 60439
Priešais Palos Community Hospital
Silver Cross Hospital
Valandos pagal susitarimą
Tel. 708-587-9285

VIDAS J. NEMICKAS, M.D.

KARDIOLOGAS - ŠIRDIES LIGOS
7722 S. Kedzie Ave.
Chicago, IL 60652
Kab. tel. 773-471-3300

Cardiac Diagnosis, LTD.

6132 S. Kedzie Ave.
Chicago, IL 60629
Tel. 773-436-7700

RIMGAUDAS NEMICKAS, M.D.

Sirdies ir kraujagyslių ligos
Valandos pagal susitarimą

VIDAS J. NEMICKAS, M.D.

Sirdies ir kraujagyslių ligos
Valandos pagal susitarimą

LINAS SIDRYS, M.D.

Akių ligos / Chirurģija
9830 S. Ridgeland Ave.
Chicago Ridge, IL 60415
Tel. 708-636-6822
4149 W. 63rd St.
Tel. 773-735-7709

DR. RAMUNĖ MACLAUSKAS

DANTŲ GYDYTOJA
9356 S. Roberts Road
Hickory Hills
Tel. 773-585-2131
Valandos pagal susitarimą

DR. A.B. GLEVECKAS

GYDYTOJAS IR CHIRURGIJA
SPECIALYBĖ - AKIŲ LIGOS
3900 W. 95 St. Tel. 708-422-0101
Valandos pagal susitarimą
Pirmad. 3v.p.p.-7v.v., antr. 12:30-3v.p.p.
treč. uždaroma, ketvrt. 1-3v.p.p.
penktad. ir šeštad. 9v.r.-12v.p.p.

EDMUNDAS VIZNAS, M.D., S.C.

Specialybė - vidaus ligų gydytojas
Kalbame lietuviškai
6187 S. Archer Ave. (prie Austin)
Tel. 773-585-7755
Valandos pagal susitarimą

EUGENE C. DECKER, D.D.S., P.C.

4647 W. 103 St., Oak Lawn, IL
Pirmas apyl. su Northwestern un-to
diplomui, lietuviams sutvarkys dantis
už priėmimą kainą. Pacientai
primami absoliučiai punktualiai.
Susitarimui (kalbėti angliskai)
Tel. 708-422-8260

SURENDER LAL, M.D.

Specialybė - vidaus ligos
7722 S. Kedzie Ave.
Chicago, IL 60652
Tel. 773-434-2123
Valandos pagal susitarimą

DR. DOMAS LAPKUS

Vidus ir plaučių ligos
15300 West Ave.
Orland Park
708-349-8100
Valandos kasdien, išskyrus savaitgalius

DR. VILJA KERELYTĖ

Chiropraktinis gydymas, sveikos
mitybos patarimai ir akupunktūra
7271 S. Harlem, Bridgeview, IL 60455
Tel. 708-594-0400
Valandos pagal susitarimą

DALIA A. CEPULĖ, D.D.S.

DANTŲ GYDYTOJA
7915 W. 171 St.
Tinley Park, IL 60477
708-614-6871
Valandos pagal susitarimą

DR. DALIA JODWALIS

DANTŲ GYDYTOJA
3800 Highland Ave., Ste. 201
(kairiai gale nuo Good Samaritan Ignorės)
Downers Grove, IL 60515
Tel. 630-980-3113
Valandos pagal susitarimą

DR. ELIJUS LEIS

AKIŲ LIGOS IR CHIRURGIJA
1192 Walter St., Lemont, IL 60439
Tel. 615-723-1854
7800 W. College Dr.
Palos Heights, IL 60463
Tel. 708-361-0010

DR. E. DECKYS

GYDYTOJA IR CHIRURGE
NERVŲ IR EMOCIJOS LIGOS
Kab. 773-735-4477
Rez. 708-248-0067 arba 708-248-6581
6449 S. Pulaski Road
Valandos pagal susitarimą

DR. DANA M. SALIKIS

Dantų gydytoja
825 S. Mannheim Rd.
Westchester, IL 60154
Tel. 708-344-1694
Valandos pagal susitarimą

DR. PETRAS KISIELIUS

GYDYTOJAS IR CHIRURGIJA
Tel. 708-682-4159 ataskomos 24 val.
1443 S. 50th Ave., Cicero
Kasdien 1 v.p.p. - 7 v.v.
Išskyrus trečd. Šeštad. 11-4 v.p.p.

DR. PETRAS ŽILIOBA

GYDYTOJAS IR CHIRURGIJA
Kab. tel. 773-585-3166
Namų tel. 847-361-3772
6745 West 63rd Street
Val. pirmd. ir ketv. 3 v.p.p. - 8 v.p.p.
Kitomis dienomis - susitarus

NIJOLĖ STANKEVIČIUTĖ, M.D.

Board Certified, Internal Medicine
Valandos įsų patogumui
Holy Cross Professional Pavilion
311 South
Lithuanian Plaza Ct. at California Ave.
Chicago, IL 60629
Tel. 773-471-7879

DR. L. PETREIKIS

DANTŲ GYDYTOJA
9055 S. Roberts Rd., Hickory Hills, IL
1 mylia į vakarus nuo Harlem Ave.
Tel. (708) 598-4055
Valandos pagal susitarimą

DR. JOVITA KERELIS

DANTŲ GYDYTOJA
9525 S. 79th Ave., Hickory Hills, IL
Tel. (708) 598-8101
Valandos pagal susitarimą

JONAS V. PRUNSKIS, MD

TERRI DALLAS PRUNSKIS, MD
GREGORY SUEZLE, MD
Illinois Pain Treatment Institute
Nugeros, sprando, galvos, sąnarių,
dubens skausmų, raumėnų, vėžio,
suaugusių darbuotojų ir sporto bei
kt. vietų skausmo gydymo specialistai
Chicago: 312-728-0600
East Dundee: 847-551-1212
McHenry: 815-363-9585
Elk Grove: 847-718-1212
ir Libertyville

IŠGELBSTINTIS DIEVAS

Šio sekmadienio skaitiniuose esame mokomi, kad, kai Dievas veda savo tautą, žmogui reikalingos pamokos kartais būna skaudžios, bet tai yra tikrasis kelias į išganymą. Pirmame skaitinyje iš Izaijo knygos (Iz 66:18-21) girdime Senojo testamento pranašystėje duotus Dievo žodžius, kaip jis iš visų tautybių surinks žmones ir jie išvys Dievo šlovę. Pranašystės išsipildymą, kad Dievas juos išsiųs „pas tuos, kurie nieko apie mane dar nėra girdėję ir mano šlovės dar nėra regėję“, atpažįstame Kristaus sekėjų bendruomenėje, kai toliau skaitome: „Jie skelbs tautose mano šlovę. Visus jų brolius jie pargabens iš visų tautų kaip atnašą Viešpatui“.

Dievas išgelbsti žmones, veikdamas per žmones. Kai Dievas žmogų išsirenka ir atveda prie savęs, žmogus pamato Dievo šlovę — pajunta jo nuostabų gerumą — ir nori tą džiaugsmą perduoti kitiems. Būtinyje ta norą įgyvendinti, nes tai yra Dievo pašaukimas nešti Kristaus kvietimą kitiems žmonėms, „pas tuos, kurie... mano šlovės dar nėra regėję“. Žinome, kad paskutinę dieną Dievas žiūrės, ne kiek kartų Dievo šlovę regėjome — jo gerumą jautėme, o kiek kartų savo veiksmais išreiškėme dėkingumą už tą meilės dovaną. Kai žmogus pasijunta mylimas, juk nori visus mylėti.

Is to, kaip Dievas vedė ir ugdė savo išsirinktąją tautą, kokias klaidas jie padarė ir kas buvo naudinga, galime pasimokyti, kaip Dievas juos vedė, kad nepažinotume jo mums duodamų malonių. Skaitinyje iš Izaijo knygos girdime Dievo žodžius, kaip per savo išsirinktąją tautą jis kviečia ir kitas tautas į išgelbėtojų šeimą. Bet svarbu atkreipti dėmesį, kaip Dievas tai įvykdė. Jeruzalė — Dievo išsirinktosios tautos sostinė — tuo metu buvo sunaikinta ir jos gyventojai ištremti į Babiloniją dėl savo nuodėmių — dėl to, kad nepaisė Dievo. Kai Izaijas klausė Dievo, kaip ilgai tauta neklausys Dievo, jis gavo atsakymą: „Kol miestai netaps griuvėsiais ir nebus aplėisti, namai palikti be žmonių ir kol žemė nevirš dykvietė“ (Iz 6:11).

Kaip matome izraelitų istorijoje, žmogus nekeičia savo blogų įpročių, kol jie jam tarna. Keičia tik tuomet, kai senuoju būdu nebeįmanoma toliau gyventi — kai pamato, kad jo gyvenimas yra pavirtęs „dykviete“. Tuo principu, pvz., veikia Anoniminių alkoholikų

teikiama pagalba. Jos gydymo pirmasis žingsnis yra tas, jog žmogus pagaliau suvokia, kad toliau su alkoholizmu nebeįmanoma gyventi. Todėl, norintys alkoholiui padėti, šeimos nariai yra mokomi nebe padėti jam ar jai slėpti tą problemą, nepaisant, kaip skaudu tas būtų — tiek pačiam alkoholiui, tiek ir šeimoms nariams, nes, tik suvokę problemos sunkumą, žmogus šauksis Dievo pagalbos.

Panašiai buvo ir Izraelio tautai: tik visko netekusi, tremtyje, ji šaukėsi Dievo. O Dievas ne tik ją išgirdo ir parvedė į namus, bet per ją į savo išgelbėtojų žmonių šeimą pakvietė ir daugybę tautų žmonių, kurių tarpe jie buvo išblaškyti. Kai žmogus Dievo šaukiasi, Dievas moka žmogaus išgelbėjimui panaudoti net ir jo paties užsitrauktą bausmę.

Todėl tikintieji, pergyvenantys persekiojimus dėl savo ar kitų nuodėmių, laiškė Žydams (Žyd 12:5-7, 11-13) yra raginami nenusiminti, ir jų padariniui pacituojama ištrauka iš Patarlių knygos: „Mano sūnau, nepaniekink Viešpaties drausmės ir nenusimink jo baramas; nes Dievas griežtai auklėja, ką myli“ (Pat 3:11-12). Hebraišką žodį „yasar“, kuris čia verčiamas žodžiu „drausmė“, kartu turi ir prasmę „bausmė“. Jei bausmės (ar Dievo siūsto sudraudimo) metu suvokiame, kad nuo Dievo nusitolinti yra ir kartu, ir skaudu, toji bausmė ar sudraudimas mūsų nesunaikina, o sustiprina, nuskaistina ir pamoko, mus pakeisdama ir išmokydama tvirtiau remtis Dievu.

Todėl šio sekmadienio Evangelijoje (Luko 13:22-30) Kristus sako, kad, norint būti išgelbėtiems, reikia stengtis „įeiti per ankštus vartus“. Išgelbėjimas nėra patogus. Pirmiausia žmogus turi suvokti, kad iš tiesų yra mirtiname pavojuje ir šauktis Dievo pagalbos. O kai pagalba ateina, dažnai ją priimti taip pat ne lengva, bet ji yra vienintelė galimybė, nors ji neveikia be paties žmogaus sunkių pastangų. Norėdamas pabrėžti, kaip svarbu, kol esame žemėje, išmokyti su Dievu bendrauti, savo varguose prašant Dievo pagalbos ir jos sulaukiant, Jėzus panaudoja duris rakinančio šeiminiuko įvaizdį: „Kai namų šeiminiukas atsikels ir užrakins duris, stovėdami lauke, jūs pradėsite beldis ir prašyti: Viešpatie, atidaryk mums! O jis atsakys: aš nežinau iš kur jūs“. Jėzus



Veliavos pakelimo ceremonija Vilniuje, S. Daukanto aikštėje

Nuotr. Eltos

RUSIJOS KARINIAI
STEBĖTOJAI Į NATO
PRATYBAS NEATVYKO

Kaip praneša BNS žinių agentūra rugpjūčio 13 d. iš Vilniaus, Lietuvos Krašto apsaugos ministerija (KAM) pareiškė, kad Rusijos atstovai buvo kviešti stebėti liepos mėnesį Klaipėdoje vykusias NATO ir bendradarbių pratybas „Baltic Challenge '98“, tačiau kvietimą ignoravo.

KAM pareiškimas buvo paskelbtas, atsakant į Rusijos Užsienio reikalų ministerijos atstovo viešai paskelbtą nusiteįmą, kad Lietuva atsisaikė „remiantis savo įstatymais, pakviesti Rusiją dalyvauti pratybose“.

Lietuvos KAM Tarptautinių ryšių departamentas pranešė, kad Rusijos gynybos atašė stebėtojų teisėmis dalyvavo visose „Baltic Challenge '98“ planavimo konferencijose, o Lietuvos URM dar kovo mė-

mums primena, kad nežinome, kada pasibaigs mūsų gyvenimas ir su tuo mums duodamos progos atsiliepti į Dievo mums siunčiamą pagalbą.

Laikas prašyti Dievo pagalbos nėra tada, kai jau gulime mirties patale, kai jau atėjome iki dangaus vartų, bet radome juos užrakintus. Dievo pagalbos reikia prašyti, kol dar turime galimybę ir laiko į ją atsiliepti, kol dar gyvename žemėje, kai mūsų bedose Dievas tiesia mums draugystės ir pagalbos ranką, ir nori, kad ji pažintume, kaip mylintį ir išgelbstintį Dievą. Tuomet ateisime prie atvirų dangaus vartų jau ne vieni, bet lydimi tų, kuriuos savo gerais darbais pritraukėme prie Kristaus.

Aldona Zailskaitė

nesį pakvietė Rusiją atsiųsti savo karinius stebėtojus į pacybas pratybas. „Tenka apgalvesti, kad Rusija neatsiuntė ne vieno stebėtojo, o jų atidarymo ir uždarymo ceremonijoje bei svarbių lankytojų svečių teisėmis dalyvavo tik Rusijos ambasadorius ir gynybos atašė“, pažymima Lietuvos KAM pranešime.

Ministerija pabrėžia, kad užtikrinama saugumo ir gynybos politikos atvirumą, ketinama ir ateityje kviešti stebėtojus iš Rusijos ir tikisi didesnio Maskvos pasirengimo bendradarbiauti.

Kariuomenė kol kas nereikia amerikietišku tanku

KAM visuomenės informavimo skyriaus viršininkė Vida Primakienė ketvirtadienį paskelbė pranešimą, tvirtindama, kad tikrovė neatitinka informacijai, „jog Lietuvos kariuomenė ketina įsigyti 100-150 senų amerikietišku tanku M60“.

Trečiadienį „Respublika“ rašė, kad Lietuva bando derėtis su Austrija dėl JAV tankų M60A1 perdavimo. Neoficialiais laikraščio duomenimis, jų ketinama įsigyti nuo 100 iki 150 tankų.

Paklausta, ar neatitinka tikrovės ir žinios, kad liepos 9 d. Gynybos tarnyba krašto apsaugos ministrui Česlovui Stankevičiui suteikė teisę derėtis dėl tanku su užsienio valstybių kariuomenių vadovais, V. Primakienė pabrėžė, jog „krašto apsaugos ministro nuomonė yra tokia, kad šitie faktai, kurie buvo paskelbti Respublikos ir BNS neatitin-

kantys tikrovės“.

„Tai yra ministro žodžiai“, užtikrino pareigūnė.

KAM tobulins karių ir
darbuotojų anglų kalbos
žinias

Krašto apsaugos ministerija nutarė sustiprinti karių ir civilių tarnautojų anglų kalbos žinias ir įsteigė dar keturis mokymų centrus.

Rugpjūčio pradžioje KAM ministras Česlovas Stankevičius pasirašė įsakymą bei jau esančių kalbos mokymo centrų Kauno akademijoje, Karinėse jūrų pajėgose ir Taikos palaikymo pajėgų centre Rukloje, įsteigti centrus divizijos generolo Stasio Raštikio puskarininkių mokykloje, motorizuotos pėstininkų brigados „Geležinis vilkas“ Alytaus kunigaikštienės Birutės batalione, Panevėžio karaliaus Mindaugo motodesantiniam batalione ir Karių profesinio tobulinimosi centre.

Juose nuo rugsėjo 1-osios lankyti trijų mėnesių anglų kalbos kursų pradės 139 krašto apsaugos sistemos kariniai ir civiliai tarnautojai.

Projektu siekiama pakelti ir suvienodinti krašto apsaugos sistemos karių ir civilių tarnautojų anglų kalbos mokymų lygį, kuris atitiktų NATO reikalavimus.

Mokymosi laikotarpiu kariškiams ir tarnautojams bus mokamas atlyginimas ir kitos priklausios kelionės išlaidos.

Neretai per bendras pratybas su NATO valstybėmis ar valstybėmis—bendradarbiėmis Lietuvos kariai sulaukia priekaištų dėl nepakankamo anglų kalbos žinojimo. Menkos žinios trukdo kariams suprasti vadų duodamus nurodymus ir juos vykdyti drauge su kitų valstybių kariškiais.

nusukti kur į šoną, kad galia pamesti taką. Net atsigrįždamas, emiau tikrinti, ar ta pacya vieta lipau į viršų. Bet kas gali atsiminti, koks akmuo kur guli. Po kiek laiko sustojau prie tos pacyos suvargusios eglutės su į pietus nubėgusiom skurdžiom šakutėm. Atrodė, kad tikrai ją mačiau ir pirštai liečiau, net pagalvojau, kiek metų jai reikėjo skursti, kad tokia užskurdo. Bet tai buvo tik mintis, tik mano galvoje, jokio ženklo eglutėje ji nepaliko. Sumeciiau, kad kitą kartą reikės kokius ženklius palikti ir take. Kaip anojė pasakoje.

Pritemus, jau beveik apgraužtomis pataikiau į krūmus lendantį taką. Nežinojau, ar tas pats, bet ėjo žemyn. Paskum radau ir kelutį. Kol grįžau, buvo po vie-nuoliktos. Užėjo tebebuvo šviesu.

— Ačiū Dievui, — vos įėjusį pro duris pasitiko ta pati moteris. Bertulio nebuvo matyti.

— Ar kas atsitiko? — paklausiau nustebintas jos šūktelėjimo.

— Ačiū Dievui, kad neatsitiko. Ir Jono protas. Lipk į kalną ir pasidairyk, pasižiūrėk kaip saulė leidžiasi, o saulei nusileidus, kaip sugrįžti ar pasakė?

— Nepasakė. Bet ir aš ne vaikas. Ir kalnas man jau nebe pirmas, — pasigyriau, nors iš tikrųjų tik užvažiuodavau į tuos, į kuriuos būdavo galima užvažiuoti automobiliu ar užsikelti kokių keltuvu, bet niekada taip, kaip tą dieną. Ir nė kiek nesigailiu. Tiesa, gailiuosi, kad jums rūpescio padariau, bet šiaip nesigailiu. Buvo gražu. Rytoj reikės išeiti iš ryto.

Ji šypsojosi. Gal iš mano entuziazmo.

— Ar vadovo nereikės? — įjungė žodžius į šypsnį.

Istorija paslapčių
nepripažįsta

Tarptautinės sutartys, ypač išreiškiančios „amžiną abipusę draugystę ir bendradarbiavimą“, paprastai stovi ant labai netvirtų pamatų, kurie anksčiau ar vėliau subyra. Dažniausiai anksčiau, nes valstybės, vakar prisiekusios taikai tarpusavyje gyventi, rytoj jau stveria viena kitai už gerkles. O vis tik vyriausybės vadai ir jų politiniai patarėjai tebeikia įvairioms sutartims daug reikšmės — jos nuolat pasirašomos (bet nuolat ir sulaužomos).

Iš esmės tarptautinės sutartys yra vertingos, nes suteikia daugiau laiko pasiruošti netikėtiems įvykiams, kartais net atlieka savo paskirtį, ypač pastaraisiais metais, kai Jungtinių Tautų, Europos Sąjungos, NATO bei įvairių kitų tarptautinių organizacijų skatinamos, valstybės savo parašais patvirtina pažadus saugoti aplinką nuo taršos, ginti žmogaus teises, rūpintis neturteliais, sveikatingumu, mažinti branduolinių ginklų atsargas ir t.t. Nors ne visos tų pažadų laikosi, bet yra pakankamai savo įsipareigojimus atliekančių ir dėl to mūsų planeta darosi saugesnė ateities kartoms.

Dažniausiai sutartis lauzo didieji, įsitikinę, kad jų gyventojų skaičius, teritorijos plotas, diktatorių griežtumas ir finansinė galia duoda teisę elgtis saivališkai artimųjų bei tolimesnių kaimyninių kraštų atžvilgiu, nesukeliant pavojų savo valdoms. Kartais sutartis virsta ultimatumu, į kurią neatkreipus dėmesio, pasekmės gali būti skaudžios. Sutartis gali būti agresyvi koja, įsprausta į su pasitikėjimu pravertę durų plyšį, tampanti pretekstu reikalauti daugiau teisių ar taikyti sankcijas. Ir viena, ir kita atveji Lietuva iš savo kaimynų — Lenkijos, Vokietijos, Sovietų Sąjungos — ne kartą patyrė, tad ir į po nepriklausomybės atkūrimo sudaromas sutartis su Maskva vėta žvelgti labai atsargiai. Paprastai Rusijos sutartys galioja, kol jai yra naudingos. Į antrosios susitarusių pusės pageidavimus mažai atsižvelgiama.

Totalitarinio režimo vadai visuomet buvo ir tebėra tvirtai įsitikinę savo nenugalimumu. Jie su pasididžiavimu kaupia ir archyvuose saugo savo veiklos dokumentus bei kitą medžiagą, palikdami istorijai visas baisias paslaptis, žiauriausius metodus, kuriais buvo stengiamasi palaužti žmo-

nių valią, kad jie nedrįstų priešintis, kad galvotų ir gyventų tik taip, kaip liepia valdovai. Nors ta archyvinė medžiaga turėjusi būti griežtai slepiama nuo „nepageidaujamų akių“, bet istorija paslapčių nepripažįsta: anksčiau ar vėliau jas atskleidžia prieš visą pasaulį ir, lyg išdykęs vaikas, juokiasi iš susprogsio slaptojo burbulų.

Žodžiais „slaptai“ ir „labai slaptai“ buvo pažymėti pasitarimų protokolai bei kiti dokumentai, surašyti 1939 metais Maskvoje ir Berlyne, kai du didieji šio šimtmečio diktatoriai tarėsi dėl tarpusavio draugystės ryšių, tų pasitarimų užkulisuose, be abejo, planuodami, kuris kurį — ir kaip — galėtų sėkmingiau apgauti. Tarp Sovietų Sąjungos ir Trečiojo Reicho, kuris į savo mirtiną glėbį jau buvo suėmęs nemažą Europos dalį, ramiai gyveno kelios nedidelės, tad ir „nepavojingos“, bet vis dėlto strategine prasme reikšmingos, tautos. Nėra abejonės, kad ir Hitleris, ir Stalinas turėjo savo viziją, kam ateities Europa, o galbūt visas pasaulis, turėtų priklausyti. Nei vienas, nei antras dalintis nebuvu linkęs, bet laikinų politinių ėjimų perspektyvoje atrodė naudinga turėti lakštą popieriaus, žadantį laikytis abipusio draugiškumo.

Taip 1939 metais rugpjūčio 23 d. gimė Molotovo-Ribentropo paktas, nulėmęs ir mūsų tėvynės likimą net pusšimčiui metų. Tačiau tam tikra prasme šis slaptas dokumentas buvo įrankis, padėjęs suardyti Sovietų Sąjungos pamatus ir ilgai nei atgauti laisvę pavergtoms tautoms, kurios „sovietų įtakos sferą“ buvo tuo paktu pasmerkto.

Iš tikrųjų Ribentropo-Molotovo paktas galbūt yra ilgiausiai galiojusi tarptautinė sutartis, nepanaikinta net po to, kai viena ją pasirašiusiųjų pusė nustoję egzistuoti. Antrojo pasaulinio karo pabaigoje Trečiąjį Reichą nušlavus nuo žemės paviršiaus, sąjungininkai pasirinko ignoruoti (ar nedrįso pajudinti) antrąjį, nemažiau kruviną, diktatorių, palikdami jam užgrobtose žemėse elgtis pagal savo nuostata.

„Slaptųjų“ protokolų paslaptis buvo atidengta 1972 metais, kai Lietuvos po-gradžio spauda pradėjo juos skelbti ir platinti. Istorija ir šiandien dėl tų paslapčių atidengimo tebesišypso...

— Nemanau. Vadovo gal ir ne, bet bendrakeleivio reikėtų. Ypač... — susilaikiau. Norėjau pasakyti: „Ypač, jeigu ji pati pasiūlytų“, bet susigriebiau, kad pasierzinimas gali būti labai ne vietoje, tai paklausiau: — Ar Jonas jau miega?

— Nemanau. Turbūt išėjo prasivedinti. Uždaręs jis dažnai taip išeina. Gal ir reikia. Per dieną už baro pristovėjus, smulkų kalbėlių priklausias, svetimų dūmų prisirūkius ir mane pačią į gryną orą trauktų.

— Ko gera, gal manęs ieško? — susigriebiau.

— Ar negirdėjai ūkiojant?

Ne to nebuvau girdėjęs. Ne tik žmogaus, bet ir amsinčio šuns negirdėjau.

— Tai ir neieškojo. Jis turi savo kelius. Bet ir aš. Reikia šviesą gesinti. Kas nors, pamatęs šviesą, gali sustoti. Aiškinkis, kad jau užsidarė. O jeigu dar koks gerai išgėręs. Pasitaiko ir tokių.

Atidare duris į kitą kambarį. Užgesino šviesą ir per virtuvę nusivedė į valgomąjį. Čia ant stalo buvo padėta šalta vakarienė. Papjaustyta kumpio, lašinių, kumpio, dešrų, baltos ir juodos duonos.

— O gal norėtum ko šiltesnio? Pakepti keletą kiaušinių su lašiniukais? Aš kaip mat, — kalbėjo taip ir buvo tokia, lyg būtumė labai seni ir geri pažįstami.

Ne, aš nieko kito nenorėjau. Paprašiau karta sėsti, žinoma, jeigu kokie kiti reikalai nešaukia. Pagalvojau apie Joną ir kam jis mudu vienu du paliko? Tycia?

(Bus daugiau)

NEIŠGYVENTŲ DIENŲ
NAŠTA

JURGIS JANKUS

ROMANAS
(Tęsinys)

Nr.6

Iš vieno rūksta dūmai ir purvina kiek papilkęsį dangaus mėlynumą. Tą pusę slėnio gula sunkūs kalnų šešėliai, bet anas šlaitas dar tebešvyti daugybe spalvų. Tai, kad galėčiau visas susizerti ir parsivežti miestan į savo kambarį. Tokios gausybės užtekų per visą žiemą.

Smagu žvalgytis, bet kalno viršūnė dar toli. Ir kelias į ją visiškai kitoks, negu mačiau, žiūrėdamas iš Jono kiemo: vienas kitas krūmelis, eglutė, skardžiomis šakelėmis į pietus sužiūrusi, dar parudusios kažin kokios žolės lapelis ir akmenys. Iš lėto slenku aukštytyn. Vietomis takas visiškai aiškus, bet vietomis tik spėjamas per akmenis lipo aukštyn. Čia jaučiausi taip, kaip kažin kada vaikystėje, kai buvau užsigeidęs užlipti ant dvaro daržinės stogo ir pažiūrėti, ar matysiu namus. Slėnis nejučia slinko žemyn. Toli anapus miestelio kalno šone saulė apšvietė baltą namą. Ten aiškių spalvų nebegalėjau įžiūrėti. Buvo tik neaiškus, neapibrėžtas mirgulys anapus melsvo rūko.

Saulė buvo nebeaukštai, o kalno viršūnė tebestovėjo toje pat vietoje, kur stovėjo, kai išlindau iš miško. Žiūrėjau į viliojantį kalną ir svarsčiau, kiek laiko dar

reikėtų pasiekti viršūnę. Kalnų šešėlis užgėlė jau beveik visą slėnį. Aš dar tebebuva apšviestas saulės, tai ir mano šešėlis turėjo būti kur anoj pusėje slėnio, bet kas jį begalėtų surasti. Ir kam jis galėtų būti reikalingas? Taip pat, kaip ir tos mintys, knibždančios viduje. Tą patį akimirksnį toptelėjo beprasmiškas mintis: juk jeigu ten kur nors mano šešėlis, šešėlyje turi būti ir tos pačios mano mintys. Ar ir jos gali turėti savo šešėlį?

Kalnų šešėliai vis labiau uždangstinę spalvas, bet vis tiek buvo gražu, ir aš tebenorėjau pasiekti viršūnę. Norėjau pamatyti, kaip viskas atrodys, kai kalnynas apšviestas paskutiniai saulės spinduliai. Turėtų būti labai įspūdinga pagauti tą akimirksnį, kai su paskutiniu spinduliu dings ir kalnynuose sukurti jo šešėliai. Ir staiga krūptelėjau: kaip reikės grįžti? Pažiūrėjau į laikrodį: buvau ejęs geras dvi valandas. Žinojau, kad laikas sukintis atgal, jeigu nenoriu užkluptos tamsos nuriudėti kur į kokią pakriaušę. Kai pažiūrėjau į savo taką, jis žemyn pasirodė daug statesnis, negu buvo, lipant aukštyn. Kas žino, gerai susiėmęs ligi sauleleidžio gal ir spečiau pasiekti, bet paskum — pasiziūrėk ir mirk. Patamsy gyvas vis tiek nesugrįši. Dar kartą apmečiau ilgejančius šešėlius apacioje, pavakario saulėje tirpstančias kalnų kalnelių viršūnes, paieškojau Bertulio namo. Iš čia jo dar nebuvo matyti — gužėjo ten apacioje pasislėpęs po lapais. Ėmiau leistis žemyn. Buvo sunkiau, negu būčiau pagalvojęs. Statuma traukė žemyn slysti, o pasilaikyti už ko nebuvu. Ir į šešėlį greitai patekau. Ėmė baimė, kad galu

MŪSŲ ŠEIMOSE

GRAŽI GAUSIOS ŠEIMOS
ŠVENTĖ

Šių metų liepos 31 dieną gražioje Vermonto valstijos gamtoje susirinko 64 asmenys iš įvairių JAV valstijų ir Kanados švesti savo žmonas, mamos, močiutes, prosenėles ir tetos garbingą aštuoniadesimtąjį jubiliejų.

Elzbieta Piešinaitė gimė tolimoje Mandžiurijoje 1918 m. rugpjūčio 31 d. ir į Lietuvą atvyko būdama pradžios mokyklos mokinukė. Lankė gimnaziją Kybartuose, paskui studijavo Klaipėdos pedagoginiame institute. Būdama studentė ištekojo už mokytojo Prano Pauliukonio. Baigusi studijas mokytoja ir pradėjo auginti šeimą. Pirmas gimė Rimantas, po jo Gražina. Kai Pranas Pauliukonis buvo paskirtas gimnazijos direktorium, jauna šeima persikėlė į Zarasus. Ten gimė Jūratė, po jos Živilė. Živilė dar negimus, Pauliukonis buvo vokiečių išplėstas iš šeimos židinio ir išvestas į Vokietiją. Antrajai bolševikų okupacijai artėjant, Dievo globojama ir gerasirdžio Austrijos kareivio padedama, jauna Pauliukonienė su naujagimi ir trimis mažais vaikučiais sugebėjo pasitraukti į Vokietiją. Vokietijoje šeima įvairiuose lageriuose išgyveno beveik šešerius metus ir susilaukė Eglės ir Kastyčio, už kuriuos dabar vokiečių valdžia sumoka mažą mėnesinę stipendiją.

Juozo Svirsko iškviesta, gausi Pauliukonių šeima atplaukė į Bostono uostą 1950 metų balandžio mėn. pabaigoje. Apsigyveno Worcesteryje. Čia abu tėvai sunkiai fabrike dirbo ir augino šeimą. O šeima vis augo. Gimė Kęstutis, Laima ir Rūta. Prie šeimos rūpesčių prisidėjo ir lietuvių klaukimas: šeštadieninės mokyklos steigimas, spaudos platinimas, aukų rinkimas, minėjimų rengimas, korespondencijų rašymas, ir t.t. Pauliukonis visur neišsunkiančia energija buvo įsijungęs. Pauliukonienė kartu su vyru mokytoja vo šeštadieninėje mokykloje. Be to, dar sugebėjo padėti ir

vyresniosioms dukroms su jų naujagimiais. Pauliukonis, palaikantis širdies smūgio, išleivio amžinybėn 1970 metais. Prasidėjo sunkūs laikai, bet Pauliukonienės pasitikėjimas Dievu nepalūžo ir Dievas jai padėjo vienai tvarkytis su namuose likusiais vaikais.

Po dešimties metų vėl vestuvės. Jaunasis — Stasys Rudys, jaunoji — E. Pauliukonienė. Ši kartą jau ir abiejų vaikai kartu linksmosi. Dabar abu gyvena Worcesterio užmiestyje su jauniausia dukra Rūta ir jos šeima, ir padeda auginti anukę Elizabeth. Dar vis priklauso Šv. Kazimiero parapijos chorui ir yra veiklus parapijos nariai. O atžalynas metų slinktyje yra įsijungęs į lietuvišką veiklą — korespondencijas rašydamas. Dainavoje ar Neringoje dirbdamas, lietuvišką radijos programą vesdamas, dalyvaujamas tautinių šokių ir dainų šventėse, priešsietietinėse demonstracijose Vašingtone ir kt.

Š.m. rugpjūčio pirmos dienos vakare suvažiavo visa šeima. Papietavusi sugiedoję „Ilgiausių metų“ ir sudainavę „Happy Birthday“, o vaikučiai padėjo močiutei pjaustyti pyragą. Paskui programa vyko lauke. Buvo perskaityti sveikinimai iš JAV prezidento, Masachusetts senatorių ir kitų. Buvo išeiktas sveikinimas ir išauktas takelis nuo brolio ir brolienų Lietuvoje. Dukra grojo akordeonu smagiai ratelį ant pievos šokantiems. Suteiktas visi suėjo į salę. Čia jaunimas žaidė įvairius žaidimus, o senimas dar keletą valandų smagiai prisiminė savo jaunystės dienas, dainuodami studentiškas ir liaudies dainas, kol užkime išsiskyrė. Jaunimas dar ilgai tarp savęs bendravo, išnaudodami retą progą susitikti. Popiežiaus pasveikinimą suakutvininkė gavo grįžusi į namus.

J.P.G.



Mociutei E. Pauliukonienėi-Rudenei talkinti gimtadienio pyrago pjaustyme sūleli keli vaikai ir provakaite.



Elzbietai Pauliukonienėi-Rudenei buvo smagu 80-ji gimtadienį švesti gausiame savo vaikų, jų šeimų ir artimųjų būryje.



Vilkaviškio garbės pilietė Magdalena B. Stankūnienė savo pagerbtuvėse. Iš kairės: Jonas Šuliuskas, Vilkaviškio mero pavaduotojas, Gabrielė Karalienė, Vilkaviškio Kraštotyros muziejaus direktorė, Salomeja Stakenienė, M. Stankūnienė, Jonas Mačys, Vilkaviškio meras.

ARCHITEKTAS
ARŪNAS RUMŠA

Arch. Arūnas Rumša

Tai mūsų išeivijos, jau gimusių namų ir aplinkos planavime. Architektūros magistro laipsnis jam buvo suteiktas 1983 m. Pradžioje tame pat universitete buvo dėstytojo asistentu; Illinois valstijoje buvo įregistruotas architektu.

1983 m. Arūnas pradėjo dirbti architektu projektuotoju Allegretti Architects bendrovėje St. Joseph mieste, Michigan valstijoje. Bendrovėje dirbo tik 4 diplomuoti architektai. Vienu architektūros tipu nesiribodama, firma labiausiai orientuojasi į privaciai statybą Michigan ežero pakrantės mišku apaugusių smėlio kopų aplinkoje, ir ja darniai įsiliejančių ir su ja derinančių. Daug pastatų susilaukė Amerikos Architektų instituto, Michigan Architektų draugijos ir kitų architektų or-

ganizacijų garbės pažymėjimų. O tie projektai — Arūno Rumšos kūriniai. Ne veltui 1989 metais jam buvo suteiktas bendrovės viceprezidento titulas ir atsakomybė.

Iš visų, Vakarų pasaulyje gimusių ir čia Architektūros profesiją įsigijusių, Arūnas Rumša yra, bene vienintelis, kuris nuolat aktyviai dalyvauja visuose lietuviškuose Mokslų ir Kūrybos simpoziumuose, savo pranešimus atlikdamas gražia lietuvių, kartais su žemaitišku atsakymu, kalba. Tai jo senelio ir tėvų nuopelnas!

1994 m. balandžio 9 dieną Arūnas Rumša sukūrė šeimą su profesijos kolege, architektė Michelle Brancaloni. Jų šeimoje jau auga pusrėčių metų būsimasis architektas (?) Aleksandras.

Dar būdamas viengungis, Arūnas buvo pamėgęs buriavimą, natūralų sportą Michigan ežere. Jis yra dalyvavęs keliose, klasiškoms tapusiose iš Čikagos į Mackinac salą, 333 mylių ilgio regatose. Tai ilgiausia pasaulyje gėlojo vandens regata. Dėl pasikeitusių šeimos sąlygų, šiuo metu jis regatoje laikinai nebedalyvauja.

Arūnui Rumšai tenka nuolat širdžiai palinkėti geriausios sveikatos ir profesiniame kelyje sėkmingai kopti į architektūros žymynų žvaigždėtą aukštumą!

ČIKAGIETĖ — VILKAVIŠKIO
GARBĖS PILIETĖ

Spalvingą šios vasaros kultūrinį ir meninių renginių pyne Lietuvoje praturtino čikagietė dailininkė Magdalena Birutė Stankūnienė, atvažiavusi į Tėvynę su daugybe sumanymų, planų, ir dovanų. Magdalena aplankė ne vieną Lietuvos kampelį, daug savo grafikos ir batikos darbų padovanojo provincijos muziejams ir bibliotekoms. Ypatingo dailininkės dėmesio sulaukė neseniai dar buvęs sovietinis užkampis Vilkaviškis ir atgimstantis Paežerių dvaras, esantis netoliese nuo Magdalenos gimtinės. Šiame restauruojamame dvare kuriasi Suvalkijos krašto muziejus, kurį su meile ir atsidavimu tvarko muziejaus direktorė, buvusi mokytoja Gabrielė Karalienė.

Magdalenai Stankūnienė, kuri visokeriopai remia šį muziejų vertingais eksponatais, savo kūrinius, lešomis, suteiktas Vilkaviškio garbės pilietės vardas. Liepos 24 d. Paežerių dvare įvyko iškilminga ceremonija, sutraukusi gražų būrį dailininkės žemičių, taip pat svečių iš Vilniaus, Kauno, Kybartų, Vištyčio, Vilkaviškio miesto meras Jonas Metys, „iššventinęs“ Magdalėną Stankūnienę ir garbingųjų Vilkaviškio piliečių būrį, padėkojo dailininkei už dėmesį, meilę ir atmintį. Tai liudija daugelis muziejaus salių, kurias užpildo Magdale-

nos surinkti ir dovanoti eksponatai: dailininkės motinos rankomis pagaminti Sibiro tremties liudijimai, nuotraukos, iš tolimų kelionių pagalbenti meno dirbiniai, o taip pat dailininkės „širdies žiedai“ — jos paveikslai.

Dvaro parke ošiant seniems ažuolams gražiai skambėjo folklorinio ansamblio dainuojamos suvalkiečių dainos, ilgai netilo muzika ir šnekos.

Grazina Mareckaitė

KPT. A. TAMULAITIS
"BALTIČ
CHALLENGE '98"

Liepos 25 d. Lietuvoje baigėsi šių metų didžiausios karo pratybų Europoje — „Baltic Challenge '98“, kurios ten buvo vadinamos „Baltijos iššūkiu“ vardu. Jose dalyvavo apie 5,000 karių iš 11 valstybių ir bendro Baltijos kraštų bataliono — BALTBAT, o taip pat 15 laivų iš 7 valstybių ir 24 lėktuvai. Pratybose pasireiškė ir nemažai kareivių bei pagalbinio personalo iš JAV. Į jas atvyko ir pati JAV plaukiojanti liginė — „Comfort“.

Apie šį didžiulį įvykį nekartą buvo painformuoti ir „Draugo“ skaitytojai pirmajame šio dienraščio puslapyje, tačiau dabar yra įdomu pranešti, jog pratybose taip pat dalyvavo ir JAV bei kituose vakarų pasaulio kraštuose gyvenantieji lietuviai.

Čikagiečiams atstovavo kpt. Arūnas Tamulaitis, kuris, kaip ir jo tėvai — fotografas Jonas bei mama Jūratė, gyvena Berlyn miestyje. Arūnas, baigęs West Point karo akademiją, jau 10 metų tarnauja JAV kariuomenėje, šiuo metu priklausydamas aktyviam jos rezervui. Jis priklausio Civilinių operacijų brigadai ir eina vertėjų skyriaus viršininko pareigas.

Mūsų šalis Lietuvoje darbuojasi jau ne pirmą kartą. Į savo tėvų žemę Arūnas buvo atvykęs 1994 metų spalio mėnesį su JAV „Military to Military“ grupe. Su ja Arūnas Lietuvoje lankėsi 1995-aisiais ir tada vedė čia susipažintą lietuvaitę Lina; kuri dabar jau gyvena Čikagos apylinkėse ir laukia šeimos prieauglio.

Pratybose taip pat pasirodė majoras Kazys Stankus, kuris tarnauja Michigan tautinėje



Kapitonas Arūnas Tamulaitis

S.T.

PANEVĖŽIO IR SEATTLE VIENUOLĖS
STIPRINA RYŠIUS

Sisters of Providence, Seattle, ir Dievo Apvaizdos vienuolių kongregacija Panevėžyje dalinasi ne tik bendru vardu, bet ir pasišventimu tarnauti visuomenės vargstantiems.

Prieš vienerius metus Seattle vienuolija paaukojo 100,000 dol. Dievo Apvaizdos kongregacijai centrinių namų bei senelių prieglaudos statybai. Siunčiant šią auką, Seattle vienuolių vyresnioji Roberta Rorke rašė: „Suzinėjusios apie jūsų darbą su skurstančiais vaikais bei vargstančiais žmonėmis, jaučiamės tikrai palaikintos, kad materialine parama galime jums padėti. Juk ir mes ypatingai dėmesį skiriame vargstantiesiems; taigi, su jumis dalinamės ne tik Dievo Apvaizdos vardu, bet ir patia vienuolyno egzistavimo priežastimi“. Panevėžyje namų statybą baigė pernykčių metų rugsėjo mėnesį ir juos pašventino spalio mėn. Namuose apsigyveno Dievo Apvaizdos vienuolės ir jų prižiūrimi seneliai.

Š.m. rugpjūčio mėn. pradžioje seselė Roberta Rorke ir jos padėjėja seselė Lynn Chappell lankėsi Panevėžyje, norėdamos asmeniškai susipažinti su lietuvišiais vienuoliais. Jos grįžo iš Lietuvos pilnos išpuodžių ir atnaujintu ryžtu testų pagalbą Lietuvoje vargstantiems seneliams. Sisters of Providence žada dvi lietuviškas vienuoles dvi savaites vienuolės dvi savaites kviesti į Seattle mokyti senelių slaugymo. Sisters of Providence vienuolijai priklauso Sisters of Providence Health System sveikatos tinklui, ku-

ris yra labai gerai žinomas Amerikos vakaruose.

Z. Petkienė

KONCERTAS —
KOMPAKTINĖJE
PLOKŠTELĖJE

Lietuvos muzikų draugijų ir Vilniaus plokštelių studija ką tik išleido kompaktinę plokštelę, kurioje įamžintas rekordinis klasikos koncertas. Plokštelėje skamba Muzikų draugijos surengto pirmojo Lietuvoje koncerto-maratono „Didysis muzikų paradas“ fragmentai.

Į Lietuvos rekordų knygą patekęs koncertas Lietuvos nacionalinėje filharmonijoje įvyko 1997 metų lapkričio 29-ąją. Labdaros koncertas — maratonas tęsėsi dešimt valandų — nuo vidurdienio iki dešimtos vakaro. Trijų dalių koncerte skambėjo skirtingų žanrų ir stilijų vokalinė bei instrumentinė muzika, iš viso maratone dalyvavo 126 atlikėjai. Tuomet šią muzikos šventę tiesiogiai transliavo Lietuvos radijas, o su pertraukomis — ir televizija.

Kaip sakė Lietuvos muzikų draugijos prezidentas kompozitorius Rimvydas Žigaitis, iš daugiau kaip aštuonių valandų „grynosios“ muzikos įrašų, kompaktinės plokštelės rengėjai atrinko pačius įdomiausius fragmentus, trunkančius kiek daugiau kaip valandą. (Elta)

• Jei neišmoksi juoktis iš bėdų, netursi iš ko juoktis, kaip patursi.

Ed Howe



Dievo Apvaizdos vienuolių vedamus senelių namus Panevėžyje šią vasarą aplankė Sisters of Providence atstovės iš Seattle, WA. Iš k. : I eil. ses. Anastazija Ladauskaitė, Dievo Apvaizdos seserų vyresnioji. II eil. — neatpažinta vienuolė, ses. Joana, Sisters of Providence vyresnioji ses. Roberta Rorke, Sibiro tremtinė ses. Margarita ir viešnia iš Seattle ses. Lynn Chappell.

gvardijoje, skraido C-130 transportiniu lėktuvu ir atlieka jo navigatoriaus pareigas. Šis lėktuvas paprastai gabena 20 tonų krovinius, gali skraidinti 80 desantininkų su visa apranga.

Į Lietuvą jis pirmą kartą atvyko prieš du mėnesius — į „Baltic Challenge '98“ paruošiamuosius darbus. Kuomet jo lėktuvas C-130 nusileido Lietuvoje, mjr. Kazys Stankus pro langą iškėlė ant lėktuvo lietuvišką trispalvę.

Pirmą kartą Lietuvą pamatė lietuvių kilmės amerikietė Cheryl-Ona Oakleaf, kurios tik seneliai atvykę iš Lietuvos. Ji JAV rytuose yra baigusi universitetą ir jau 25 metus tarnauja JAV jūrų laivyno, turi kapitono laipsnį. Cheryl-Ona svajoja atvykti į Lietuvą JAV karo ataše pareigoms.

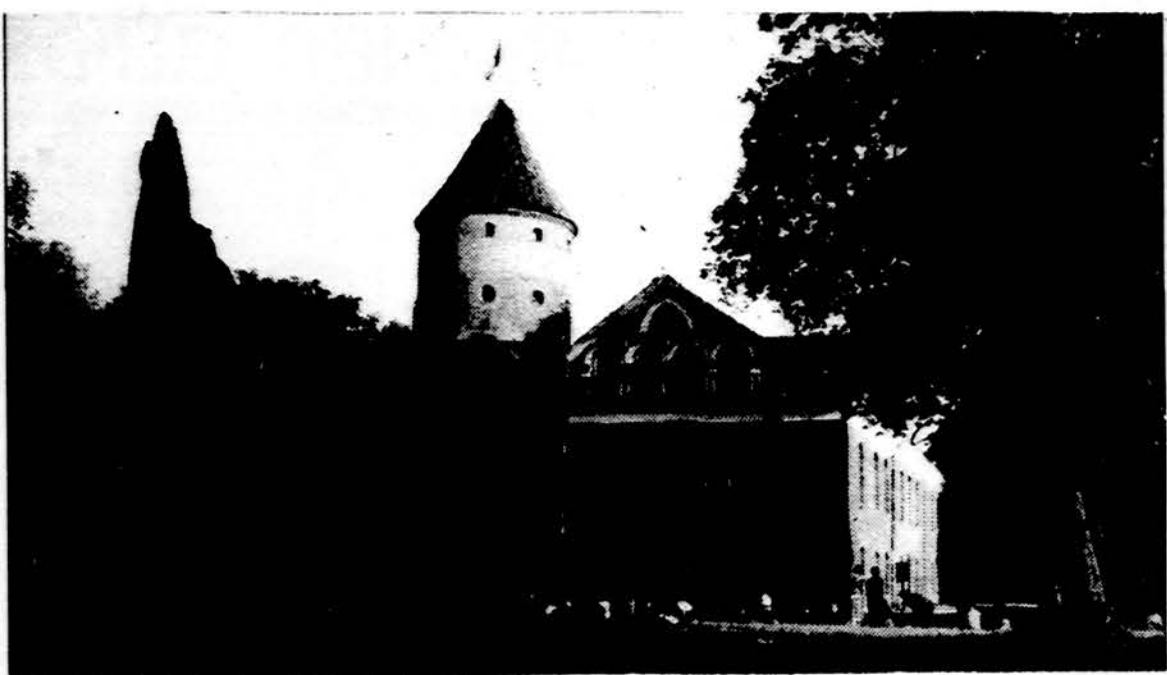
Pratybose buvo galima matyti ir 32 metų amžiaus štabo seržantą, kuris JAV kariuomenėje tarnauja jau 16 metų

— Algimantą Grintalį. Jis anksčiau buvo „žaliųjų berečių“ dalinyje, o šį kartą į Lietuvą atvyko kaip vertėjas. Algimantas tėvų žemėje susipažino ir vedė lietuvaitę Dianą.

„Kario“ žurnalas, aprašęs čia minimas pratybas 1998 m. liepos 30 d. numerį, taip pat pažymi, jog jose dalyvavo ir Vokietijos kariuomenės priešlėktuvinės žvalgybos pulkininkas leitenantas Norbert Sabrantzik-Sabranskas, kilęs iš Klaipėdos. Jis čia susirado ir savo gimtąjį namą bei daug pažįstamų.

Beje, čia minimas „Karys“ (dabar jis išėina kartą savaitėje), įsidėję ir čia aprašomų mūsų tautiečių nuotraukas. „Kario“ žurnalas, kuris yra įsteigtas Lietuvoje 1919 metais, atgaivintas JAV — 1950-aisiais, nuo 1991 metų vėl leidžiamas Lietuvoje ir dabar eina kaip Krašto apsaugos ministerijos savaitraštis.

Ed. Šulaitis



Raudondvario pilis.

TAUTODAILININKŲ PALETĖJE — LIETUVOS PILYS IR PILIAKALNIAI

Niekas taip nestiprina mūsų dvasios, kaip tėvynės praeities pažinimas. Raudondvario pilies bokštas su plazdančia trišpalve sveikino turtingiausius pasaulio žmones, mokančius didžiulio savo protėvių palikimo, įprasminusius didingą krašto istoriją tapybos drobėje, kanklių skambėjime, savo širdies kertelėje. Parodos-konkurso „Lietuvos pilys ir piliaikalniai“ uždarymo metu, aktorius Tomo Vaisietos perskaitytas karaliaus Mindaugo monologas iš J. Marcinkevičiaus dramos dar kartą priminė, kad visi mes atkeliavę iš protėvių ryto matyti savo kraštą laisvą ir laimingą.

Šį renginį organizatoriai paskyrė artėjantiems Lietuvos vardo rašytiniuose šaltiniuose paminėjimo tūkstantmečiui. Parodoje-konkurse dalyvavo tautodailininkai iš Šilutės, Utenos, Telšių, Ignalinos, Jurbarko, Klaipėdos, Panevėžio, Raseinių, Šakių, Kauno. Savo tapybos drobes atvežė 38 tautodailininkai.

Dvi savaites pilyje netilo muzika, poezija, pokalbiai apie lietuvių pasaulėjautą. Renginyje dalyvavo daug jaunimo. Apie susidomėjimą tautodailininkų darbais iškalbingai byloja įrašai atsiliepimų knygoje: „Net kvapą užgniauzė, kada žiūrėjau...“, „Puikus vakaras su klausančiais

paukščiais prie senosios pilies“.

Idomių atsiliepimų, vaisingų diskusijų sulaukė ir iš parodos vertinimo komisijos. Ją sudarė Lietuvos tautodailininkų sąjungos pirmininkas, dailininkas Jonas Rudzinskas, menotyrininkė Vitalija Blažytė, Lietuvos tautodailininkų sąjungos Kauno skyriaus pirmininkas Valentinas Jazerskas, Lietuvos kultūros ministerijos LKC tautodailės skyriaus vadovė, menotyrininkė, humanitarinių mokslų daktarė Alė Pačiulpaite, dailininkas, Valstybinės premijos laureatas Vytautas Valius.

Geriausiais kompozicija vienišiai pripažino Kauno rajono „Piliuonos“ tapytojų studijos darbus. Ši žinia labiausiai netikėta buvo pačioms tautodailininkėms, pradėjusioms tapyti prieš metus. 35-erių metų studijos narei Loretai Mickienei, dalyvaujančiai parodoje pirmą kartą, buvo įteikta Lietuvos Kultūros ministerijos įsteigta pirmoji 1,000 litų premija. Kitų laukė Kauno apskrities, Kauno rajono savivaldybės bei daugybė parodos — konkurso rėmėjų dovanų ir premijų.

Pirmoji, nutarusi paremti parodą, atsiliepė kaunietė Laima Klumbienė. Ji paskyrė premiją tautodailininkei, nutapusiai Pilenus. Didelę gar-

bę, kad parodoje dalyvavo garši tautodailininkė — Elena Krušinskaitė iš Kauno rajono, Krušinskų kaimo. Ji apėjusi ir nutapusi per 700 piliaikalnių, užrašiusi padavimus ir legendas apie juos. Stebina „Piliuonos“ studijos moterų saviraišką. Tapytojos — paprastos kaimo moterys, liečiančios grumstą, liubiančios gyvulius, basomis kojomis apeinančios moletas kaimo vagas. Jos nepraradusios ryšio su žeme, kitokių tėviškes rytus ir vakarus matančios nei miestietės. Jų sambūris — tai protestas prieš kaimo nuobodulį. Nė lengva surasti laiko tapybai, dar sudėtingiau išgyti dažų, rėmelių paveikslams. Tapytojų veiklą palaiko Taurakienės seniūnas Antanas Isoda. Jis padėjo moterims pasirošti pirmajai parodai.

Parodos darbų išspūdį sustiprino ir paryškino čia vykę renginiai. Paskaita „Lietuvių pasaulėjauta darbuose, papročiuose ir mene“ skaitė filosofas Aleksandras Žarskus, dramaturgo Juozo Grušo dramą „Herkus Mantas“ vaidino Raudondvario kultūros namų jaunimo studija, vadovaujama Audronės Remeikienės. Kauno rajono pedagogai suruošė išvyką tema „Vietos kultūros paveldo panaudojimas istorijos pamokose“. Grakščiu šokių ir šventę įsiliejo LŽŪU dainų ir šokių ansamblis, koncertavo Kauno miesto pučiamųjų orkestras „Ažuolynas“, vaidino Kauno rajono Jonučių vidurinės mokyklos moksleivių teatras, dainavo šiuolaikinio

AR FESTIVALIAI DRUMSČIA SKAIDRIUS KULTŪROS VANDENIS?

„Baigėsi Vilniaus festivalis, įpusėjo „Sv. Kristupo vasaros muzika“, Pažaislio muzikos šventė, nuskambėjo pirmasis Trakų festivalio akordas — Lietuvoje vis stipriau juntame europietišką vasaros gyvenimo ritmą, vis daugiau išradimo reikia kultūrininkams, panūdusiems surasti dar neužpildytą vasaros programų nišą“, — rašė „Lietuvos rytas“ (1998.07.14) vidurvasarį. Šią vasarą Lietuvoje vyko nemažai kultūros renginių. Didžiulio publikos susidomėjimo sulaukė klasikinės muzikos festivaliai, tokie populiari Europos šalyse, turinčios gilią vasaros kultūrinio gyvenimo tradiciją. Įvyko antrasis Vilniaus festivalis, ketvirtą kartą rengiama „Sv. Kristupo vasaros muzika“ Vilniuje bei naujasis Trakų festivalis, kurio progra-

moje — šeši koncertai Trakų pilyje ir Užutrakio rūmuose.

Kaune nuskambėjo Pažaislio festivalis, Klaipėdoje — „Muzikinis rugpjūtis pajūryje“, prisišlijęs prie daugiau kaip ketvirtio amžiaus tradiciją turinčių Lietuvos kamerinio orkestro „Nakties serenadų“ ir naujojo „Klasikos sezono Palangos parke“, Kretingoje — Dvaro festivalis... Gatyvės reginių pakvietė pasizūrėti „Vilniaus dienos“.

Ar Lietuva pamažėle tampa vasaros festivalių šalis? — taip, kaip ir kiekviena normali Europos valstybė. Vieni festivaliai įsitvirtins, kiti galbūt išnyks, bet viena akivaizdu — tokios šventės reikalingos žmonėms. Jos neabejotinai atgaivina vasarą kiek apmirštant kultūrinį gyvenimą, prisideda prie Lietuvos, kaip turtingo kultūros tradicijų krašto, įvaizdžio kūrimo.

Festivalių renginiai sulaukė

isties gausios publikos, žiūrovų neatbaidė netgi nekokie

orai. Tačiau ne mažiau svarbus yra kitas dalykas — kaip

tokie renginiai turėtų būti

organizuojami, finansuojami.

Juk vien Vilniaus festivalio

valstybė parėmė milijonu litų,

450,000 skirta Pažaislio,

400,000 — Trakų festivaliams,

100,000 — „Sv. Kristupo

vasaros muzikai“. Ar galima,

padėjus ranką ant širdies

sakyti — šių lėšų skyrimas

pasiteisino, valstybės pinigai

nešvaistomi veltui?

Prieš ketverius metus Pažaislio

vienuolyno kieme stūgavo

vėjas, o šiandien Pažaislio

muzikos festivalis jau žinomas

Europoje. Įspūdingu mėginių

Pažaislio vienuolyno



Šventės dalyvės — jaunosios „vaidilutės“ prie protėvių aukuro.



Tautodailės parodos-konkurso laureatė Loreta Mickienė (Kauno r., Piliuona).



Pristatoma parodos-konkurso vertinimo komisija.

Visos nuotraukos šiame puslapyje Narcizo Freimano

mažiau pagrįsta ir argumentuota.

Yra šventai įsitikinusių, kad šiandien tarp muzikų vyksta ne meninė konkurencija, bet kova dėl pinigų — kam pavyks išprašyti daugiau iš „juos valdančiųjų“. Esą dėl to tame pačiame festivalyje nepasirodė J. Domarko ir G. Rinkevičiaus, S. Sondeckio ir D. Katkaus vadovaujami orkestrai.

Kazin, ar bepavyktų kam nors į vieno festivalio gardą suvaryti visus žymiausius mūsų menininkus — ypač dabar, kai festivalių tokia daugybė ir yra iš ko rinktis. Ir ar vertėtų tokią kūrybinę bei organizacinę įvairovę aiškinti vien ambicijomis ir kova dėl pinigų. Čia svarbu ne įsileisti į bevaisius gincus dėl atskirų dalykų, o išryškinti principus. Tai, kad reprezentacinės kultūros institucijos renginiui valstybės skiria daugiausia lėšų, nieku būdu neturėtų trukdyti siekti paramos ir kitiems festivaliams. Kultūros ir meno tarybos, kaip nepavaldžios institucijos bei prie jos veikiančių ekspertų komisijų uždavinys — svarstyti įvairių festivalių paraiškias ir teikti savo rekomendacijas, skirstant lėšas.

Niekur pasaulyje renginių biudžetai nesudarinijami tik iš valstybės lėšų — tai vienas pagrindinių principų. Valstybė remia gyvybingus darinius: jei festivaliui vadovauja kūrybingi žmonės, jei jis yra gyvybingas, dalį pinigų gavęs iš valstybės, kitą dalį susiras savo jėgomis. Ir pagaliau — valstybės uždavinys yra ne tik rūpintis vienu ar kitu festivaliu, bet matyti visą sistemą. Iš atskirų renginių sąvokų formuojasi bendra samprata. Turint galvoje vasaros muzikinius renginius — vasaros kultūrinio gyvenimo sampratą.

Teisingai pastebi „Lietuvos rytas“ „Kai nėra finansavimo skaidrumo, kai nedaug kam lieka žinoma, kaip buvo panaudoti pinigai, prisidengus skambiu festivalio vardu publikai pasiūlomas ir paskubomis parinktas repertuaras, gastrolių kviečiamos tariosios žvaigždės, kurioms sumokamo honoraro dydis visai neatitinka meninio rezultato...“

Norėdami įgyvendinti ambicingus užmojus, Vilnių, Trakus, Pažaislį ar Palangą paversti ne tik Lietuvos publikos traukos vieta, bet ir įtvirtinti juos prestižinių Europos kultūros renginių žemėlapyje, festivalių rengėjai bus priversti keisti darbo stilių, įvaldyti šiuolaikines vadybos metodus, kurtis savo renginio intriga. („Lietuvos rytas“, 1998.08.14).

Kultūros ministerija, Kultūros ir meno taryba puikiai supranta, kad Lietuvos kultūra — tai toli gražu ne vien festivaliai, kad kasdienės kultūros dalykai iš tiesų yra tos, virš debesų iškilusios, viršukalnės, kurios maitina šniokščiančius festivalių upelius, upokšnius. Tačiau dainuojančios upės teikia atgaivą, jos yra tikro, pilnakraujo gyvenimo dalis. Akiivaizdu, kad norint įbrėžti jų vagas Europos kultūrinio gyvenimo žemėlapyje, teks dar gerokai padirbėti — kad jų skaidriame vandenyje atsispindėtų tikros, ne drumzlinos, kultūros žvaigždės.

Agnė Ašinskaitė
„Kultūros gyvenimas“, Nr. 6

• Yra du atvejai, kai uždara burna tau pasitarnaus: kai žadi ką nors bloga apie kitą pasakyti ir kai tau paduodamas saldumynas.

O. A. Battista

• Komedija yra juokingas būdas kalbėti apie rimtus dalykus.

Peter Ustinov



Kauno miesto Moksleivių rūmų mergaičių choro „Lyra“ koncertas.



Raudondvario Kultūros namų jaunimo studijos spektaklis prie pilies — J. Grušo „Herkus Mantas“.

REIKIA SALES POKYLIU? KAMBARIO POSĖDŽIUI? AIKŠTĖS GEGUŽINEI?

VISA TAI RASITE PASAULIO LIETUVIŲ CENTRE

Su maistu, barų, orkestru ar be, pagal Jūsų pageidavimą.
Ar Jūs turėsite 20 svečių, ar 350-centre rasite jauką ir sveiką aplinką.
Patarnavimų kainos priimanos visiems.
Naudodami PLC patalpas Jūs ne tik linksmai praleisite laiką, bet tuo pačiu paremsite lietuvišką vaiką.
Dėl tikslesnės informacijos kreipkitės į PLC raištinę.



Pasaulio Lietuvių Centras
14911 127TH Street
Lemont, IL 60439
Telefonas: (630) 257-8787
Faksas: (630) 257-6887

Ieškomi darbininkai valymo darbams. Turi turėti savo transportą ir važinėti greitkeliais į vakarinius priemiestčius. Skambinti po 6 v.v., tel. 708-652-2110.

FOR RENT
1 & 2 bedrm. Heated, newly decorated Golf view apartments. Available now!
Call: tel. 1-708-448-1022 or 1-773-737-6538.

Full time nanny wanted to take care of an infant in our home, or come & go. Some English required. Some cooking and house cleaning also. Experience with young children desirable. Start October. \$250 per wk. 35 hrs.wk. Call 773-296-9264.

ABSOLUTE HOME IMPROVEMENT Co.
Ieško patyrusių dažytojų, tapetų klijuotojų ir dailidžių medžio darbams (carpenters). Darbas šiauriniuose Čikagos priemiestčiuose. Tel. 847-831-1901.

Perkate automobilį?
Turite kredito problemų?
Nėra kredito istorijos?
Pirmas automobilis?
Ne problema!
Maži mėnesiniai mokesčiai!
Nėra pradinio mokesčio!
Galite sėst už vairo šiandien!
(630) 207 2748

Išnuomojamas mieg. kamb. prie šeimos nerūkiančiam, negeriančiam senyvam žmogui. Be gyvuliukų. Tel. 708-594-1184. Kreiptis: antrd., trečd., ketvd. nuo 8 v.v. - 4 v.p.p.

Praleiskite šeštadienio vakarą linksmai RESTORANE „NERINGA“
2632 W. 71 St., Chicago, IL. Šeštadienis, 9 val. vakaro, čia groja A.Barniško kapela. Čia galėsite susitikti senus draugus ir pažįstamus, susipažinti su naujais, pasižinti ir pasivaizdinti lietuviškais valgiais bei gėrimais. Laukiame! Tel. 773-476-9026.

AMERICAN TRAVEL ABROAD, INC.



MAIN OFFICE

(CLOSED ON SUNDAYS)
4801 W. PETERSON AVE., SUITE 618,
CHICAGO, IL 60646. TEL. 773-725-9500.

VASAROS KAINOS

	ten ir atgal	i viena pusę
Ryga	\$675	\$480
Kijevas	\$694	\$485
Lvovas	\$694	\$485
Minskas	\$637	\$468
Vilnius	\$637	\$470
Maskva	\$620	\$461
St. Peterburgas	\$650	\$490

OUT OF STATE
TEL. 1-800-342-3315

5058 S. ARCHER AVE.,
CHICAGO, IL 60632.
TEL. 773-838-8888.

5657 S. HARLEM AVE.,
CHICAGO, IL 60714.
TEL. 773-788-1000.

NILES
9509 N. MILWAUKEE AVE., NILES, IL 60714.
TEL. 847-581-9800.

5316 N. MILWAUKEE AVE., CHICAGO, IL 60630.
TEL. 773-467-0700.

3000 N. MILWAUKEE AVE., CHICAGO, IL 60618.
TEL. 773-489-4999.

BELMONT/CENTRAL
5637 W. BELMONT AVE.,
CHICAGO, IL 60634.
TEL. 773-237-4747.

BELMONT/LARAMIE
5150 W. BELMONT AVE.,
CHICAGO, IL 60641.
TEL. 773-685-2020.

Vida Bitinaitė, ispanų šokių (Flamenco) šokėja ir mokytoja virš 20 m., mokytojavusi Čikagoje (JAV), Ispanijoje, Vokietijoje, Amsterdamo (Olandijoje), išleido CD plokštelę įrašytą jos vyro Jaccó, Flamenco gitaristo ir kompozitoriaus.



IMAGENES DE LA LUZ SEPTYNIOS MELODIJOS GITARAI

Plokštelę galima gauti „Tower Records“ arba užsisakyti tel. 773-545-2870.

Calls to LITHUANIA
\$0.46 per/min
no monthly charges, no need to switch your current phone company, any day, any time; great rates to the rest of the world.
For information call AOF International:
1-800-449-0445

Willowbrook Ballroom
Veikia nuo 1921 m.
8900 SOUTH ARCHER ROAD, WILLOW SPRINGS, ILLINOIS TEL. 708.839.1000

Sešios pokylių sales - tinka įvairioms progoms

Oh Henry
Puikus maistas, geriausi gėrimai, malonus aptarnavimas
35 iki 40 svečių

Borden's Room
Ar mėgstate šokti? Šokiai vyksta kiekvieną dieną; ketvirtadieniais ir sekmadieniais groja 10 žmonių orkestras (galite pasitobulinti šokiai mene - vyksta pamokos)
40 iki 60 svečių

THE ARBOR ROOM
60 iki 100 svečių

100 iki 135 svečių

125 iki 175 svečių

225 iki 550 svečių



Reikalinga moteris prižiūrėti
vienierių metų mergaitę New York'o priemiestyje, tris dienas savaitėje. Dėl informacijos skambinti Silvijai: tel. (914) 834-5149. Kalbėti angliškai

Ieškome protingo, tvarkingo vyro
dirbti baldų krautuvėje, prižiūrėti tvarką, švarą, pakavimą ir dirbti kt. įvairius darbus. Turi turėti „Soc. Sec.“ ir suprasti angliškai. Skambinti Anelei, tel. 312-850-0595.

Rimta, subrendusi moteris norėtų
prižiūrėti vieną seną žmogų ir gyventi kartu. Gali dirbti ir kt. darbus. Vairuoja automobilį, veža pas daktarus, į bankus, parduotuves. Kreiptis: 773-436-4943.

Gera progą statybininkui!
Union Pier, MI augančioje vasarvietėje, prie ežero, parduodamas 2 bt. gerai įrengtas namas su galimybe įrengti dar trečią bt.
Tel. 616-469-4924.

TWIN MAPLE ORCHARD
Gallen, MI, tel. 616-545-8840. Come & pick your own plums & apples! Exit 194 at 4A; drive East on US12 to Gallen; 3 miles North of town, on the left. Fruit is two weeks early.

Reikalingos moterys
valymo darbams.
Tel. 708-423-9162.

FOR SALE IN ŽVĖRYNAS

New luxury townhomes in a park-like setting only minutes from the center of VILNIUS



For more information, call Bishop Associates in McLean, Virginia
tel. 703-506-8861 or fax to 703-506-8862.

Reikalinga vyr. amžiaus moteris
prižiūrėti 5 ir 6 metų vaikus mūsų namuose. Siūlyti įvairius variantus. Tel. 1-815-886-6839. Skambinti nuo 8 val. ryto iki 5 vakaro.

Reikalinga 25-40 m. moteris 5 d.
savaitėje (su nakvyne) prižiūrėti 63 m. moterį su fizine negalia. Būtina šiek tiek suprasti ir kalbėti angliškai. Pageidautina, kad vairuotų auto. Atlyginimas \$400 į sav. Darba galima pradėti nuo rugsėjo mėnesio. Skambinti: Ms. Kerr, tel. 847-446-5274 arba Daiva/Levi, tel. 847-446-4896.

Want to buy a concertina or accordion.
Call 708-755-6444

Wanted laborers
full time
for construction Co.
Tel. 630-595-9900.

CLASSIFIED GUIDE

IVAIRIOS

ELEKTROS ĮVEDIMAI - PATAISYMAI
Turiu Čikagos miesto leidimą. Dirbu užmiesty. Dirbu greitai, garantuoti ir sąžiningai.
773-779-3313
KLAUDIJUS PUMPUTIS

AUTOMOBILIŲ, NAMŲ, SVEIKATOS, IR GYVYBĖS DRAUDIMAS.
Agentas Frank Zapolis ir Off. Mgr. Aukse S. Kane kalba lietuviškai.
FRANK ZAPOLIS
3208 1/2 West 95th Street
Tel. (708) 424-8654
(773) 581-8654

B&D STATYBOS BENDROVĖ
Statome namus, atliekame įvairius remontus, įrengiame rūsius, statome balkonus, priestatus, patio, garažus, tvoras. Taisome ir dengiame stogus. Turime draudimą. Pensininkams 10% nuolaida. Skambinti Kazimierui, tel. 708-463-1250.

STASY'S CONSTRUCTION
Stalio darbai, rūšių, vonių ir virtuvų įrengimas; priestatai; keramikos plytelės; "sidings", "soffits", "decks", "gutters", plokštės ir "shingle" stogai; cementas, dažymas. Turiu darbo draudimą.
S.Benatis, tel. 630-241-1912.

AMBER CONSTRUCTION Co.
Dengiami stogai, kalamas „siding“, atliekami cemento, „plumbing“ bei kitų namų remonto darbai.
„Licensed, insured, bonded“
Skambinti Stigui, tel. 773-767-1929.

WAGNER MAŠINOS RAŠTINĖMS
Parduoda • Taiso • Priedai ir Reikmenys
Virš 75 metų patikimas patarnavimas
TYPEWRITERS • COPIERS
FAX • CALCULATORS
5610 S. PULASKI RD.
Tel. (773) 581-4111

NEKILNOJAMO TURTO

GREIT PARDUODA
RE/MAX REALTORS
(773) 586-5959
(708) 425-7160

RIMAS LSTANKUS
• Greitas ir sąžiningas patarnavimas
• Nuosavybės įkainavimas veltui
• Perkame ir parduodame namus
• Pensininkams nuolaida

Realty Group Inc. Realtor
6602 S. Pulaski Rd.
Chicago, IL 60629

BALYS BUDRAITIS
Broker Associate
Patarnauja įvairių nuosavybių pirkime bei pardavime, mieste ir priemiestčiuose. Suinteresuoti skambinkite BUDRAICIUI
Bus. 773-585-6100 Pager 312-368-4307
Fax 773-585-3997

Century 21. Accent Homefinders
9201 S. Cicero
Oak Lawn, Illinois 60453
Business (708) 423-9111
Voice Mail (708) 233-3374
Fax (708) 423-9235
Pager (312) 707-6120
Res. 708-423-0443

ASTA T. MIKUNAS
Profesionaliai ir sąžiningai patarnauja įvairių nuosavybių pirkime ir pardavime mieste ir priemiestčiuose

IN HOME CARE AGENCY
Agency provides services
• House cleaning
• in home care
• baby-sitting
Call Dalia, tel. (773) 247-6129.

Lietuvaitė iš Kanados atvyksta studijoms į Čikagą 3,5 mėnesio. Vietoj buto nuomos gali atlikti namų ruošos darbus ir gaminti valgi. Skambinti Elytei, tel. 403-252-1056.

RIVERDALE AUTOMOTIVE
Padėsiame parduoti, suremontuoti arba pigiai nupirkti automobilį mūsų aikštelėje arba auto-važtynėse. Padėsiame persiųsti automobilį, motociklą ar komercinę siuntą į Lietuvą. Reikalingas skardininkas.
Tel. 708-291-8586.

MOVING
Ilgametis profesionalus kraustymas priimanomis kainomis. Draudimas garantuotas.
GEDIMINAS
773-925-4331

MARQUETTE PHOTO SUPPLY
REIKMENYS FOTOGRAFAMS IR MĖGĖJAMS

Pirkdami pas mus, daug sutuopsite. Pasinaudokite mūsų patogiu „lay-away“ planu. Atliekame visus foto laboratorijos darbus.
Darbo val.: kasdien 8 v.v.-6 v.v.; šėtd, 8 v.v.-4 v.p.p.; sekmd. uždaryta. Antrd. ir trečd. sušikalbės lietuviškai.

3314 W. 63 St.
Tel. 773-776-8998

KEPYKLA IR DELIKATESAI
6216 W. Archer Ave., Chicago, IL 60638
Tel. 773-581-8500

• Lietuviška duona ir raguoliai
• Vestuviniai ir įvairūs tortai
• Lietuviškas maistas - "catered"
• Siunčiame mūsų produktus UPS
Atidaryta 7 dienas savaitėje

KAVINĖ
350 N. Clark, Chicago, IL 60610
Tel. 312-444-7790
Kepyklos produktai ir užkandžiai miesto centre
Savaitgalį uždaryta



LITHUANIAN MERCY LIFT

Pokylis „Kryžkelė '98“
Šeštadienį, rugsėjo 12 d., 6:30 val. p.p.
Chicago Cultural Center
E. Washington ir Michigan Ave. kampas
Chicago vidurmiestyje

Vakarienė, šokiai, laimėjimai

Pelnas skiriamas pirkti vaistus nuo džiovos, kiekvieno džiova sergančiojo gydymui Lietuvoje.

Rezervacijos iki rugsėjo 1 d.,
tel. 708-442-8297 ir 708-974-2464.



JAV LB Krašto Valdybos Socialinių Reikalų Taryba

Ruošia: Birutė Jasaitienė ir Aldona Šmulskienė
2711 West 71st Street, Chicago, Illinois 60629
Tel. (773) 476-2655; Fax (773) 436-6909

ORO TARŠA NAMUOSE

Paskutinių trisdešimt metų laikotarpis yra daug kalbama apie užterštą orą, apie to užteršimo pavojų žmogui. Iškomai būdai, kad įvairūs degalai būtų švaresni ir degdami neterštų oro. Išrandami nauji automobilių varikliai, kurie mažiau taršos išleidžia į erdvę, fabrikai baudžiami už oro ir aplinkos taršą. Vadinasi, susirūpinta nešvarumu, užterštos gamtos ir oro įtaką žmogaus organizmui. Bet, kalbant apie aplinkos taršą, yra kalbama apie tai, kas darosi lauke. Iki šiol nepagalvota, kad mūsų namuose gali būti labiau užterštas oras nei lauke. Retas pagalvojame apie oro švarą savo namuose.

Paskutiniu laiku yra vis daugiau duomenų, rodančių būtiną reikala atkreipti dėmesį į namo viduje esantį orą, ypač, kad dauguma žmonių didesnę laiko dalį praleidžia uždarose patalpose. Environmental Protection Agency — EPA sako, kad oro užteršimas namo viduje gali būti nuo dviejų iki penkių kartų didesnis nei lauke.

Pereitais metais „The Presidential/Congressional Commission on Risk Assessment and Risk Management“ pranešė, kad žmogaus sveikatai yra kenksmingesnis oro tarša namo viduje, negu lauke. Taip pat buvo pabrėžta, kad Kongresas ir Vyriausybė turi nedelsiant atkreipti į tai dėmesį. Oro taršai namo viduje — uždarose patalpose — yra įvairių priežasčių. „Environmental Building News“ rašo, kad dabar statomi namai yra sandaresni, norint sutaupyti daugiau šilumos. Be to, mūsų namai yra pilni sintetinių medžiagų: statybinių, baldų apmušalų, baldai, kilimai ir daug vartojamų daiktų yra padaryti iš medžiagų, kurios savyje turi daug chemikalų, kurie garuoja ir teršia orą.

Kaip atpažinti namą su užterštu oru? Tai tvankus, troškus, „senatvė“ dvelkiantis, oras, matyti per daug drėgmės ant langų, užuodžiami pelėsiai, ar virin/kepimo neįsiskirstę kvapai. Tokį sunkų orą name panaikinti yra sudėtingiau, negu tik nusipirkti elektroninį oro švarinimo aparatą. Visokios siūlomose oro švarinimo įrangos daugeliu atveju yra tik pinigų išmetimas be reikalo. Dulkės ir ziedadulkės susirenka į kilimus ir baldus, tad mazi oro švarinimo aparatai čia negali padėti. Specialistai sako, kad pirmiausia reikia sužinoti, kas jūsų namuose teršia orą. Pvz., gal geresnė ventiliacija galėtų padėti turėti švaresnį orą. Atminkite, kad daugumas šildymo ir šaldymo sistemų ne-
traukia oro iš lauko, o tik tą patį maišo. Todėl, jei tik šilumos leidžia, reikia atidaryti langus ir įleisti šviežio oro. Yra ir daug kitų būdų, kuriais galite pašvarinti savo namų orą.

Radon — radonas
Radonas yra natūralios dujos, kurios atsiranda uranijaus skaldymosi metu. Jei tas vyksta žemėje po jūsų namu, dujos veržiasi pro rūsio grindis ar sienų plyšius, ir pasilieka name. Radono gali būti ir sėnuose, ir naujuose namuose. Jis kenkia žmonių sveikatai. EPA tyrimai nustatė, kad nuo radono sukelto plaučių vėžio, kasmet Amerikoje miršta 15,000 žmonių.

Norint atsikratyti radono, pirmiausia reikia patikrinti, kiek jo name yra. Galima nusipirkti įvairių, radoną matuojančių, prietaisų. Daugumas tų prietaisų susideda iš specialios mažos metalinės dėžutės, kurią reikia padėti žemiausioje gyvenamo namo vietoje ir ten palaikyti ją kelerą mėnesių. Tada tą dėžutę reikia nusiųsti į laboratoriją patikrinimui. Laboratorija patikrins atsiųsus duomenis. Jei radono yra daug, tada namo savininkas turėtų susirūpinti ir imtis priemonių apsaugoti: Užtaisyti visus rūšio plyšius ir skyles grindyse bei sienose. Jeigu turite rūsyje vandens pompą, uždėkite naują uždangalą, kuris gerai viską uždengtų. Kitas būdas apsaugoti nuo radono yra išgręžti skylę rūšio grindyse ir tada vamzdiu ištraukiamas radono dujos iš po namo į lauką.

Drėgmė
Per didelė drėgmė namuose kenkia oro švarumui. Didelė drėgmė sukelia pelėjimą, grybelių ir biologinių užkrėtųjų augimą. Kilimai, dengia visas grindis, irgi suteikia sąlygas augti biologiniams užteršėjams. Sušlapę statybinės medžiagos, kaip „sheetrock“, kilimai ir medis, duoda galimybę pelėsiams tarpti. Daugelis žmonių yra alergiški pelėsiams, kurie gali sukelti astmą. O, be to pelėsiai kenkia ir pastatui.

Jei pastebite pelėsius, turite gerai apžiūrėti namą ir panaikinti priežastis, leidžiančias pelėsiams tarpti. Šiuo atveju gali padėti ventiliatoriai virtuvėje ir vonios kambaryje. Patartina židiniui malkų nesandėliuoti name, nes jos skleidžia drėgmę. Žiūrėkite, kad lietaus vanduo nesi-
sunktų į namą. Pataisykite visas vietas — rūsį, palėpę, netekėjimo vamzdžius ir pan., pro kuriuos sunkiasi lietaus vanduo.

Jei jūsų name yra daug drėgmės, įsigykite „dehumidifier“, bet jį reikia gerai prižiūrėti ir švariai laikyti, nes kitaip jis gali daugiau pakenkti sveikatai, negu padėti. Jei matote namuose pelėsius, naudokite praskiestą chlorą jiems nuplauti. Jei nagalite išdžiovinti sušlapusių baldų ar kilimų per 24 valandas, geriausia jais atsikratyti.

Anglies dvideginis
Tai bespalvis ir bekvapis dujos, kurios trukdo deguonio apykaitai žmogaus kūne. Mazi jo kiekiai išsiskiria silpną, pykinimą, galvos skausmą ir švaigimą. Didesni kiekiai išsiskiria sąmonės netekimą ir mirtį.

Anglies dvideginio dujos namuose atsiranda, kai degalų dujos nėra kaip reikiant pašalinamos. Tas atsitinka, kai užsikemša kaminas, ar sugenda šildymo krosnis, kur per plyšius, užuot į lauką per kaminą, veržiasi degalų liekanos ir namą.

Pagal EPA duomenis, anglies dvideginio dujomis atsitiktinai per metus nusinuodija apie 1,000 žmonių. Iš jų 800 nuo prie namo prijungtame garaže užmiršto užgesinti automobilio variklio. Automobilis išmetamas dujos nužudo ne tik žmogų automobilyje, bet ir name. Kitos 200 mirtčių būna dėl negerai veikiančių namo ir

vandens šildymo krosnių.

Kad išvengtume anglies dvideginio sunkimosi į namus iš prijungto prie namo garažo, reikia gerai jį izoliuoti, ypač duris, kurios veda iš namo į garažą. Izoliavimas ne tik apsaugos nuo kenksmingų automobilio dujų, bet taip pat šalčio.

Labai svarbu namuose turėti „carbon monoxide“ pajutėją. Daugumas vietų Amerikoje to įstatymais reikalauja. Svarbu kasmet, patikrinti šildymo krosnį ir kitas panašias įrangas.

Rūkymas namuose irgi kelia susirūpinimą. Visi girdime apie „second-hand smoke“, kai rūkančiųjų dūmus turi kvėpuoti nerūkiantys. Tai rimtas sveikatos pavojus ne tik rūkančiam, bet ir nerūkiančiam, kuris tuos dūmus įkvepia. EPA apskaičiavimu, per metus šiame krašte miršta apie 3,000 žmonių, kurie nerūko, bet kvėpuoja rūkančiųjų dūmais užterštą oru. Rūkoriai dūmai dažnai sukelia kvėpavimo sunkumus, ligas bei vidurinės ausies dalies uždegimą, o turintiems astmą, jį dar paskunkina.

Kad to būtų išvengta, neleiskite rūkyti name. Jei jie būtina nori rūkyti kambaryje, reikia turėti gerą kambarių ventiliaciją.

Namų apyvokoje naudojami chemikalai

Chemikalų yra visokių, pradedant valymo priemonėmis, baigiant vabzdžių naikinančiais skysčiais — „pesticides“. Jie gali erzinti akis, nosį, gerklę, išsiskirti svaigulį ar net būti vėžio priežastimi. Tai priklauso nuo vartojamo produkto rūšies ir kiekio.

Reikia būti atsargiems su valymo priemonėmis. Visada naudokite jas gerai vėdinamose patalpose. Naudojant tuos produktus, labai svarbu gerai perskaityti ir suprasti nurodymus, ką ir kaip reikia daryti. Pvz., jei nurodymuose sako, kad nuo tarakonų purškala naudoti kas mėnesį, nenaudokite jo kas savaitę. Geriausia apsisaugoti nuo vabalų — namus reikia laikyti švariai ir žiūrėti, kad vabalai negalėtų prieiti prie trinių ar kitų maisto liekanų.

Valydami namus, pasirinkite tokias priemones, kurios turi mažiausiai garuojančių oran chemikalų. Šiandieną perkami nauji dažai ir kitos dažymo priemonės turi mažus mišinius garuojančių chemikalų, nes jų pagrindu yra vanduo, ne alvyva.

Dabar yra ir natūralių valymo priemonių, pvz., citrinos padarytų produktų (citrus-based solvents), kurie gali būti naudojami vietoje chemikalinių, bet yra žmonių, kurie yra jautrus ir tokiems valymo skysčiams. Daugiau norint sužinoti apie namų orą, skaitykite nurodymus kompiuteri: www.epa.gov/iaq/arba skambinkite 800-438-4318.

Prieš daugelį metų žmonės nevertė tiek daug chemikalų, bet gyveno švariai ir gražiai. Nauji išradimai — įvairūs chemikalai palengvina gyvenimą, bet tuo patiu gali pakenkti žmonių sveikatai.

Kiekvienas naujai išrastas produktas praeina labai nuosekliai valdžios patikrinimą, kad jis būtų saugus ir nekenktų žmonėms. Tačiau žmonės, neskaitydami ir neklaušydami nurodymų, kaip tas produktas naudoti, patys sau pakenkia. Todėl kai nusipirksite naują produktą, pirmiausia gerai susipažinkite, kaip jį naudoti. Visi nurodymai yra visada aiškiai suformuluoti, o skaityti juos visi šiuo dienos mokam.

Naudotasi medžiaga iš „Chicago Tribune“, 1998-7-24.

OPERACIJOS, LIGONINĖ IR JŪS

Kai žmogus serga, jam daroma operacija, jis jaučiasi blogai. O dar, jeigu aplinka nėra draugiška, įvairūs patarimai nėra geri, arba jų visai nėra, žmogus jaučiasi ne tik blogai nuo jo kamuojančios ligos, bet ir prisidedančios ne draugiškos aplinkos — ir tuo būdu jo gyjimo periodas gali būti ilgesnis.

Kad jūsų buvimas ligoninėje būtų saugus ir be problemų, patartina atkreipti dėmesį į šiuos dalykus:

1. Pasirinkite jums tinkamą ligoninę

Jei jūsų daktaras rekomenduoja kurią ligoninę, galimas dalykas, kas jis turi teisę gulditi jus ir į kitas ligonines jūsų apylinkėje. Sveikatos apdraudos dažnai apriboja jūsų pasirinkimus, jie tačiau gali sutikti su jūsų noru būti paguldytam į kitą ligoninę, jei galite įrodyti, kad jums tai būtų geriau.

Kur galite gauti geriausią priežiūrą? Geros apylinkės ligoninės atlieka puikų darbą eiliniams atvejais, bet, jei jūsų sveikatos stovis yra pavojingai, pagalkvokite apie universitetinę ligoninę. Tyrimai rodo, kad pacientų mirčių skaičius yra mažesnis didelių miestų universitetinėse ligoninėse. Mokomosios universitetinės ligoninės turi ir mitybą. Dalį personalo sudaro besipraktikuojantys gydytojai. Jums gali tekti būti dažniau patikrintam ir jus gali tikrinti kai kurie medicinos studentai.

Pasitikrinkite, kad ligoninė, į kurią jums reikia atsigulti, yra akredituota Joint Commission on Accreditation of Healthcare Organizations. Pasiteirauti tai organizacijai rasysite adresu: 1 Renaissance Blvd., Oakbrook Terrace, Ill., 60181. Telef. 630-916-5600.

2. Gulkite į ligoninę tinkamu laiku

Jei galite pasirinkti, niekada neikite į ligoninę savaitgaliais ar švenčių metu, kada ligoninėje yra mažiau personalo. Jums gali tekti ilgiau palaukti norimos pagalbos, jūs sugaišite laiko ir yra didesnė galimybė apsikrėsti kito paciento liga.

Jei planuojate pasirinktinę operaciją, mokomoje universitetinėje ligoninėje blogiausias tam laikas yra ankstyva vasara. Kiekvieną liepos 1 dieną keičiasi medicinos personalas. Tuo metu medicinos studentai yra pakeliami į internus, o internai — į rezidentus ir daugelis personalo gali vasaros pradžioje būti nauji žmonės savo darbe.

3. Pasirinkite, kas sudaro ligoninės personalą

Visi, kurie bet kada yra buvę ligoninėje, žino, kad medicinos seserys visą laiką rūpinasi pacientų sveikata. Pasiteiraukite pas savo gydytoją, kiek toje ligoninėje kiekviena registruota med. seselė turi savo priežiūrą pacientų.

4. Būkite tikras, kad jums reikalinga operacija

Daug operacijų daroma be reikalo. Jei jūsų daktaras sako, kad reikalinga operacija, paprašykite dar kito gydytojo nuomonės, o gal ir dar trečio — ar tikrai jums tai reikalinga. Už daktarų konsultaciją draudimai užmoka, nes tokiu būdu galima išvengti nereikalingos operacijos. Jeigu galite, atsislauskite nuomonės daktaro, kuris dirba kitoje ligo-

ninėje.

5. Žiūrėkite, kad būtumėte geros rankos

Jei reikia operacijos, reikia ir gero kvalifikuoto chirurgo. Jūs turite sužinoti, ar daktaras yra specialistas chirurgas — ar yra „board certified“ (kas reiškia, kad jis praėjo specialų apmokymą ir išlaikė specialybės egzaminus). Apie daktaro-chirurgo kvalifikaciją galite sužinoti, paskambindami „The American Board of Medical Specialties“ telef. 800-776 CERT Paklauskite chirurgo apie jo patirtį, kaip dažnai jis daro tokias operacijas, kiek būna komplikacijų. O jei esate mokomoje — universitetinėje ligoninėje, paklauskite, ar pats chirurgas jus operuos, ar jis tik prižiūres operuojančius jaunesnius daktarus?

6. Mandagiai reikalaukite faktų

Jūs turite teisę žinoti savo diagnozę, siūlomą gydymą ir prognozes. Jūs taip pat turite teisę atsisakyti kurio rekomenduojamo gydymo.

Jei jums neaišku, kodėl toks ar kitoks gydymas jums reikalingas, arba turite klausimų apie savo ligą, prašykite, kad daktaras tai išaiškintų. Bet tai darykite pagarbiai ir mandagiai, nes nemandagumas iš jūsų pusės gali pagadinti santykius su ligoninės personalu.

7. Sumažinkite užsikrėtimo galimybes

Kiekvienais metais JAV yra pranešama apie daugiau negu 2 milijonus ligoninėje pacientų gautų užkrėtimų. Pvz., plaučių uždegimas, kraujo užuodijimas. Apie tai praneša Center for Disease Control and Prevention. Nuo tuo užkrėtimų kasmet miršta 19,000 žmonių. Daug užsikrėtimų galima išvengti, jei ligoninės personalas plautų rankas po kiekvieno paciento aptarnavimo. Neseniai padaryti tyrimai parodė, kad ypatingos priežiūros („intensive-care“) skyriaus personalas 62% neplovė tinkamai rankų. Daktarai šiuo atveju buvo labiausiai apsiėdę. Pravesta apklausa parodė, kad rankų plovimas pagerėjo 34%, kai pacientai apie tai pradėjo klausinėti. Dar kitas būdas išvengti apsikrėtimo, tai vengti ilgalaikių ir nereikalingų „intervenonų“ ir „catherers“, per kuriuos bakterijos gali patekti į jūsų kūną.

8. Saugokitės vaistų klaidų

Paprašykite tikslaus jums duodamų vaistų sąrašo. Sužinokite, dėl ko yra prirašytas kiekvienas vaistas, kaip jis atrodo, koks galimas tų vaistų pašalinis veikimas, kaip dažnai ir kokią dozę turite imti. Jei med. seselė atneša jums piliulę, ar pakabina IV maišelį, kurie atrodo kitaip, atkreipkite į tai jos dėmesį.

9. Neišieškite iš ligoninės, kol nesijaučiate, kad galite išeiti

Kad sutaupytų pinigų, apdraudų bendrovės ir „managed-care plans“ spaudžia daktarus išrašyti pacientus iš ligoninės kaip galima anksčiau. Apie tai pasikalbėkite su savo gydytoju, prieš jį atsigulint į ligoninę. Jei jums reikia ligoninėje pabūti ilgiau, negu apdraudos bendrovė leidžia, paklauskite savo daktaro, ar jis kovos už jus?

Yra gerai žinoti šiuos mažus, neesminius dalykus ligos — operacijos atveju. Šis žinojimas kartais gali reikšti tarp greito pagijimo ir ilgos li-

DRAGAS, 1998 m. rugpjūčio 22 d., šeštadienis

7

gos ar net mirties.

Naudotasi medžiaga iš „Chicago Tribune“, 1998. 06.26.

• Laimė glūdi ne darbe, kurį mėgstame, o pamėgime darbe, kurį privalome atlikti.

J. M. Barrie

• Kada nors, apvaldę vėjus, bangas, jūros pakilimus, ir žemės trauką, pakinkysime Dievui meilės energiją. Tuomet, antrą kartą pasaulio istorijoje žmogus bus atradęs ugnį.

Teilhard de Chardin

VILNIUS

Vasaros pabaigos
(rugpjūčio mėn.)
nuolaida
Finnair linija

\$650 + mokesčiai

New York — Vilnius — New York

Nuolaidos galioja ir iš kitų JAV miestų.

VYTIS TRAVEL
40-24 — 235 St.
Douglaston NY 11363
Tel. 718-423-6161
800-77-VYTIS

EMAIL: VYTTTOURS@EARTHLINK.NET
WEB SITE: WWW.VYTISTOURS.COM

LIETUVIŲ LAIDOTUVIŲ DIREKTORIŲ SAJUNGA

Turi laidotuvių patalpas visose Čikagos miesto apylinkėse ir priemiesčiuose
Patarnavimas 24 val.

GAIDAS — DAIMID FUNERAL DIRECTORS

Directors of Eudeikis Funeral Home (EST 1908)

GERALD F. DAIMID

4330 So. California 4605 So. Hermitage
10727 S. Pulaski Rd. 5948 S. Archer Ave.

ALL PHONES

1-773-523-0440

SERVICES AVAILABLE AT OTHER
CHICAGO AND SUBURBAN LOCATIONS

PROVIDING BURIALS AND SHIPMENT TO LITHUANIA

LACK & SONS FUNERAL DIRECTORS

HICKORY HILLS, 9236 S. ROBERTS ROAD
MARQUETTE PARK, 6541 S. KEDZIE AVE.

ALL PHONES

1-708-430-5700

PETKUS & SON FUNERAL DIRECTORS

MARQUETTE PARK 2533 W. 71 ST.

CICERO 5940 W. 35 ST.

LEMONT, 12401 S. ARCHER AVE. (& DERBY RD.)

EVERGREEN PARK, 2929 W. 87 ST.

TINLEY PARK, 16600 S. OAK PARK AVE.

ALL PHONES

CHICAGO 1-773-476-2345

NATIONWIDE TOLL FREE (nemokamas) Tel. 1-800-994-7600

VANCE FUNERAL HOME FUNERAL DIRECTORS

SERVICES AVAILABLE AT OTHER

CHICAGO AND SUBURBAN LOCATIONS

CICERO, 1424 S. 50 AVENUE

WESTCHESTER, 10501 W. CERMAK

CHICAGO, 6801 BELMONT

ALL PHONES

1-708-652-5245

ČIKAGOJE IR APYLINKĖSE

Ši sekmadienį yra kur pasilinksinti, susitikti draugus, pažįstamus, išgyti naujų bičiulių. Pasaulio lietuvių centre, Lemonte, rengiama labai smagi gegužinė — gamtoje. Žinant PLC renginių komiteto darbštumą ir vaišingumą, niekam nestokos nei skanumynų, nei linksmybių. Gegužinė taip pat ruošia Zarasiškių klubas Čikagoje, Vytauto Didžiojo šaulių rinktinės namuose. Abiejų švenčių pradžia 12 val.

Nekalto M. Marijos Prasišėjimo parapija, Brighton Parke, ruošia nuotai-kingą vasaros galo karnavalą rugpjūčio 28, 29 ir 30 d. ir kviečia visuomenę, ne tik parapijiečius, atvykti: pasilinksinti, pasivaikinti, laimėti dovanų, pažaisi „bingo“. Pelnas skiriamas parapijai. Visos linksmybės vyks parapijos bažnyčios kieme, 44 ir California Ave.

Pasaulio lietuvių centro metinė gegužinė — pabėdavimas jau ši sekmadienį, rugpjūčio 23 d., nuo 12 val., centro sodelyje. Skanus maistas, linksma muzika, lietuviška daina. Nesvarbu, koks bus oras, gegužinė vis tiek vyks, nes turime didelę salę. Kviečiame atvykti ir praleisti laiką gražioje aplinkoje.

Rugpjūčio 6 d., sekmadienį, 12 val., Ateitininkų namuose Lemonte ruošiamą draugišką gegužinę. Ją rengia Lietuvos Krikščionių demokratų sambūrio rėmėjai. Vyks pokalbiai apie naujausius LKDP įvykius. Rėmėjai kviečia paremti krikščioniškai nusiteikusius tautiečius, o ypač Lietuvos jaunimą. Dalyvausim!

LFK „Lituanica“ dalyvaujanti „Metropolitan Soccer“ lygos pirmenybių varžybose, pirmose pirmenybių rungtynėse susitiks su lenkų „Lightning“ klubo komanda. Rungtynės vyks sekmadienį, rugpjūčio 23 d., 3 val. p.p. Centennial parko aikštėje, Orland Park, IL. Futbolo mėgėjai, o ypač apylinkėse gyvenantys lietuviai, kviečiami stebėti rungtynes. Savo atsilankymu parodysite, kad jums rūpi kiekvienas lietuviškas pasireiškimas ir paskatinsite žaidėjus siekti laimėjimo. Žaisdami „Metropolitan“ lygoje, „Lituanicos“ futbolo klubo vyrai garsina Lietuvos ir lietuvių vardą amerikiečių ir kitataučių tarpe. Padėkite jiems, parodydami tinkamą susidomėjimą ir jų pastangų įvertinimą.

ALMOS FONDAS

A.a. Irenos Jakštienės atminimą pagerbdami, jos draugai aukojo Almos fondui. Po 50 dol. aukojo: Rima ir Walter Binder, Elana Z. Carter, Elena Druskienė, Jura ir Darius Gvidai, Irena Kairytė; 40 dol. — Gražina Žukauskienė; po 30 dol. — Marija Stungienė, Eleonora ir Mečys Valiukėnai; po 25 dol. — Ona ir Stasys Budėjai, Irmgard ir Hermann Kaupp, Sofija Plėnienė; po 20 dol. — Rima Belionaitė, Danguolė ir Petras Griganavicius, Sofija ir Aleksas Kikilai, Birutė ir Julius Lintakai, Vloclavas ir Vanda Maziukai, Leokadija ir Juozas Žvyniai; po 10 dol. — Bronė ir Albertas Kremeriai, K. R. Skirius, Vida Tumasonienė.

Duktė Jūratė Jakšytė Landfield visas aukas, iš viso 575 dol., atsiuntė Almos fondui.

A.a. Richardo Baltruokio atminimą pagerbdami, aukojo: Augustinavičienė, J. Z. Bagdžiai, M. K. Brazai, I. Radavičius, Petrauskas ir sūnus, S. A. Stungienė ir motina, Pinigus, iš viso 400 dol., perdavė A. Labanauskas.

A.a. Jurgio Grigalauską — gero draugo prisiminimą pagerbdami, po 50 dol. aukojo Aleksandra Petkienė, Gertė ir Henrikas Žemeliai.

A.a. Vytauto Girdvainio atminimą pagerbdami, Nijolė Balzariene aukojo 20 dol.

Almos Adamkienės ir Lietuvos vaikų vardu dėkui! Aukos nurašomos nuo mokesčių, Tax. I.D. 36-4124191. Čekius rašyti „Lietuvos našlaičių globa“, pažymint, kad skirta Almos fondui. Siųsti: 2711 West 71st Str., Chicago, IL 60629.

Birutė Jasaitienė

Kviečia į talką! Galintys padėti, kviečiami šeštadienį, rugpjūčio 29 d., 9-45 val. r., rinktis Pasaulio lietuvių centro apatinėje mašinų pastatymo aikštėje ir padėti krauti siuntinius ir talpintuvą. Bus apie 200 dežių. Kviečia „Saulutė“, Lietuvos vaikų globos būrelis.

Irena Polikaitienė, pakviesta Lemonto LB apylinkės socialinių reikalų skyriaus, sutiko ir šiais mokslo metais mokytis anglų kalbą. Mokslo pradžia bus rugsėjo 14 d., pirmadienį, 7 val. vak., Pasaulio lietuvių centre, šeštojo skyriaus kambaryje. Registruotis tel. 630-243-0791. Jeigu nesusėdės užsiregistruoti, atvykite tiesiog pirmąją pamoką.



Lietuvos Respublikos prezidento žmona Alma Adamkienė š.m. rugsėjo pradžioje atvyksta į JAV. Rugsėjo 12 d. ji dalyvaus Lithuanian Mercy Lift lešų telkimo pokilyje Chicago Cultural Center, Čikagos vidurmiestyje. Pokylio pelnas bus panaudojamas vaistams Lietuvoje sergantiems tuberkulioze pirkti ir nusiųsti. LML į Lietuvą jau išsiuntė daugiau kaip 70 milijonų dol. vaistų, medicininių reikmenų ir kitos svarbios labdaros. Pokylio „Kryžkelis 98“ yra vienintelis LML metinis renginys, į kurį kviečiama lietuvių visuomenė ir kitataučiai svečiai.

„ŽALIŲJU KORTELIU“ LOTERIJA

Jau paskelbta „žaliųjų kortelių“ loterija 2000 metams.

Loterijoje gali dalyvauti asmenys, gyvenantys kraštuose, kuriems Amerika leidžia šioje loterijoje dalyvauti. Lietuvos gyventojai taip pat gali dalyvauti loterijoje ir laimėti „žaliąją kortelę“.

Reikalaujama, kad prašytojas būtų baigęs gimnaziją ar jai lygią mokyklą, turi būti mokesis bent 12 metų arba turėti dvejų metų darbo patirtį paskutiniųjų 5 metų bėgyje darbe, kuris reikalauja bent dvejų metų mokslo ar patirties. Mokslo dokumentų su prašymu siųsti nereikia. Juos reikės pristatyti, kai laimėsite kortelę.

Prašymai imigracijos įstaigai turi pasiekti nuo antradienio, š.m. spalio 1 d., iki 1998 m. spalio 31 d., šeštadienio, vidurdienio. Prieš tai ir po to gauti prašymai bus išmesti.

Jokios formos užpildyti nereikia. Jokio mokesčio nereikalaujama.

Reikia pateikti šiuos dokumentus:

1. Prašytojo vardas ir pavardė (pavardę reikia pabraukti).
2. Prašytojo gimimo data ir gimimo vieta — data: diena, mėnuo, metai; vieta: miestas, apylinkė, kraštas.
3. Vardas, gimimo datas ir vietas prašančio žmonos/vyros

ir vaikų (jei jų turite). Vyrai ir žmona turi teisę pildyti atskirus prašymus, prirašydami vienas kitą ir visus nepilnamečius, iki 21 metų, nevadusius vaikus.

4. Prašytojo adresas. Jis turi būti užrašytas aiškiai ir visas, nes šis adresas bus naudojamas, siunčiant prašimą, kad laimėję „žaliąją kortelę“.

5. Turite pažymėti tautybės kraštą, jei tai kitas, negu gimimo, kraštas.

6. Reikia pridėti vėliausiai darytą nuotrauką, kitoje jos pusėje spausdintomis raidėmis užrašyti pavardę ir vardą. Nuotrauką su permatomu lipnuku priklijuoti prie prašymo. Nuotraukos dydis 1 1/2 x 1 1/2 colio, arba 37 mm x 37 mm.

7. Prašymas turi būti pilnai užpildytas.

8. Vokai turi būti biznio ar laiško dydžio, būtent:

6 ar 10 colių ilgio (9cm ar 11 cm) ir 3 1/2 ar 4 1/2 colio platumo (9 cm ar 11 cm).

9. Kairėje voko pusėje turite parašyti savo kraštą (Lithuanian), pavardę, vardą (pavardę pabraukti) ir adresą, tą patį, kurį įrašėte prašyme.

Europos kraštų gyventojams laiškas turi būti adresuotas taip:

DV-2000 Program
National Visa Center
Portsmouth, NH 00212.
Neužmirškite priklijuoti 32 centų pašto ženkluką.
Asmuo gali siųsti tik vieną prašymą.

Laimėjusiems bus pranešta 1999 m. balandžio-liepos mėn. Dokumentus turės pradėti tvarkyti 1999 m. spalio 1 d. Nelaimėjusiems nebus pranešta.

Nors jokių specialių formų nėra, bet Socialinių reikalų raštineje, „Seklyčioje“ (Čikagoje), galite gauti mūsų pačių padarytas formas, kurios palengvins prašymus užpildyti.

Birutė Jasaitienė

Vyresniųjų lietuvių centre, „Seklyčioje“, rugpjūčio 26 d., trečiadienį, 2 val. popiet, bus dainų popietė su muz. Faustu Strolia. Dar ne visos dainelės išdainuotos, dar ne visi išpildžiai išpasakoti, Faustui sugrįžus iš Pasaulio lietuvių dainų ir šokių šventės Vilniuje. Bus galima pažvejoti ir „laimės šulinyje“, bus skanus pietūs. Visi mėsūniam kviečiami ir laukiami. Atvykite!

Tradicinės ateitininkų Studijų dienos Dainavoje vyks š.m. rugsėjo 4-7 d. Jas organizuoja Ateitininkų sen-draugių s-gos centro valdybos pirm. dr. Algis Norvilas. Numatyta įdomi programa. Pas-kaitos vyks prieš pietus ir po pietų, o vakarinės programos skiriamos '98-jų metų Dainų šventei, dailei ir muzikai. Visi ateitininkai kviečiami dalyvauti. Numatantieji dalyvauti prašomi registruotis pas Laurą Lapšytę, tel. 773-761-7173. Iš anksto pranešama, kad norintys dalyvauti moksleiviai bus priimami tik su savo tėvais.

Pastebėjome, kad Jūs dar neįsigijote bilietų į „Draugo“ pokylį, rengiamą rugsėjo 20 d., 4 val. p.p., Martinique salėje. Jeigu nedalyvausite puotoje, bus mums labai liūdna. Bilietai gaunami administracijoje.

Beverly Shores vasaros šventė — tai trijos valstijos gyvenančių lietuvių šventė! Ji prasidės rugpjūčio 29 d., šeštadienį, 1 val. popiet, Lituanikos parke ir baigsis sekmadienį, rugpjūčio 30 d., 12 val., šv. Mišiomis, kurias aukos kun. Antanas Saulaitis.

ALto Čikagos skyriaus valdybos ir tarybos posėdis šaukiamas rugpjūčio 25 d., an-tradienį, 1 val. popiet, ALto centro patalpose, Jaunimo centre. Bus aptariami gegužinės, ruošiamos rugsėjo 7 d., reikalai. Visi kviečiami dalyvauti.

Santaros-šviesos suvažiavime, kuris vyks rugsėjo 10-13 d. Lemonte, bus rodomas filmas: „Marius Katiliškis“, pristatoma Nykos-Niliūno naujai išleista knyga „Dienoraščio fragmentai“, dalyvaus ansamblis „Delfia“ ir kt.

„PENSININKO“ žurnalą, kurį leidžia JAV LB Soc. Reikalų Taryba, red. Karolis Milkovaitis, galima užsiregistruoti adresu: 2711 W. 71 St., Chicago, IL 60629, tel. 773-476-2655. Prenumerata metams: JAV-bėse, \$15, kitur \$25. Išeina 8 kartus per metus. Tai vertinga dovana įvairioms progoms.

Namams pirkti paskolos duodamos mažais mėnesiniais įmokėjimais ir prieinama nuomina. Kreipkitės į Mutual Federal Savings, 2212 West Cermak Road. Tel. (773) 847-7747.

Automobilio, namų ir ligos draudimas atvykusiems iš Lietuvos ir kitų kraštų. Kreipkitės pas A.Lauraitį, A. & L. Insurance Agency, 9439 S. Kedzie Ave., Evergreen Pk., IL 60805-2325. Tel. 708-422-3455.

Prieš užsisakydami paminklą aplankykite St. Casimir Memorial, 3914 W. 111th St. Turime didelį pasirinkimą: matysite granito spalvą, dydį ir t.t. Gaminame paminklus mūsų dirbtuvėse pagal jūsų pageidavimą, brėžinius. Prieš pastatant paminklą, galėsite apžiūrėti ir įsitikinti, kad jis padarytas, kaip jau buvo jūsų pageidavimu. Sav. Lilija ir Vilimas Nelsonai. Tel. 773-233-6335.

DĖMESIO! VIDEO APARATŲ SAVININKAI! Norėdami tikrai kokybiškai išvesti video įrašus iš Lietuvos naudodami PAL sistemas į amerikietišką NTSC ir atvirkščiai, kreipkitės į INTER-VIDEO 3633 S.Archer Ave., Chicago, IL 60609. Tel. 773-927-0091. Sav. Petras Bernotas.

BALTIC MONUMENTS, 1108 Amber Drive, Lemont, IL, 60439. Prie pat PL Centro. Tel. 630-243-8448. Leonida ir Gedominas Kazėnai. Visų rūšių paminklai, žemiausios kainos, geriausios sąlygos. Pa-gėdaujant atvykstame į namus.

A.a. Jurgio Grigalausko atminimui, Liucina Grigalauskienė su šeima atsiuntė \$425 auką „Saulutė“, Lietuvos vaikų globos būreliui, kurį suaukojo O. ir M.Baukai, O. ir R.Kasparaičiai, Šalčiai, šeima, M.Burbaitė, V.Pliopli-nė, R.Plioplytė, L.Barmas, E. ir E.Cižinauskai, S. ir J.Šiaučiai, R.Vanagūnas, S. ir dr. P.Kisieliai, K.Dockus, dr. J.Jakševičienė, V.Bichnevičius, Švarų šeima, K. ir D.Burbai, J. ir A.Mockaičiai, skautų „Emilijos Platerytės“ būrelis. „Saulutė“ nuodirdžiai dėkoja už aukas ir rodo nuodirdžiai užuojautą

a.a. Jurgio Grigalausko šeimai bei artimiesiems.

Baritono Vytauto Juozapaitės koncertas, akomponuojant Nijolei Ralytei bus rugsėjo 27 d., 300 val. p.p., Jaunimo centre. Visus ma-lonai kviečia „Saulutė“, Lie-tuvos vaikų globos būrelis.

A.a. Kazio Sekmako atminimui Morton bendrovė paaugojo \$100 Lithuanian Mercy Lift. Nuodirdžiai dėkojame už auką.

Lithuanian Mercy Lift nuodirdžiai dėkoja ponui James Kaskin už \$500 auką. Auką skirta padėti Lietuvoje tuberkulioze sergantiems.

„Saulutė“, Lietuvos vaikų globos būrelis, dėkoja už aukas padėti našlaitiams, invali-dams vaikams bei daugia-vaikėms šeimoms Lietuvoje. Aukoj: Ona Abramaitienė \$50 paremti kun. P.Linkevičius (Kaltinėnuose) darbus; Valerija Aukštikalnis \$50; Kristin Merwin \$1; William Lohff \$350 (tėsia mergaitės metinę pa-ramą ir prideda \$100 maisto siuntiniui per TRANSPAK); Faustas ir Teresė Stroliai \$20; Donatas ir Indrė Tijiūnėliai \$240 metams paremti našlai-ti (dovana Gytio Vygantų univ-ersiteto baigimo progai); Wanda Bichevičienė \$10, a.a. Birutės Barauskienės atm.; Marija Ročkuvienė \$200. Labai aci! „Saulutė“, 419 Weidner Rd., Buffalo Grove, IL, 60089. Tel. (847) 637-7949. Tax ID #36-3003339.

Joseph Mikolaitis, Rio Rico, AZ, perskaitęs Jeanne Dorr straipsnį „Bridges“ žur-nale apie Lietuvos našlaitius atsiuntė vieno našlaičio globos metinį mokesį \$150. Kiti naš-laitiams aukoj: \$100 — Vale-rija Aukštikalnis, Boston, MA; \$100 — Mary Masens-Sullivan, Cheshire, CT; \$50 — Grand Rapids seselė domini-konė Sister Donata Judis, Grand Rapids, MI; \$24 — Yuiun Chen, Marlton, NJ; kas mėnesį po \$10 siūnia George P.De-reika, Lyndhurst, OH, Bar-bara Borofski, Glen Lyon, PA, vietoje vestuvinės dovanos Marlene ir David Vorsteg, atsiuntė Lietuvos našlaitiams \$10. Visiems došniams Lie-tuvos vaikų rėmėjams dėkojame! „Lietuvos Našlaičių globos“ komitetas, 2711 W. 71 St., Chicago IL 60629.

Joseph Mikolaitis, Rio Rico, AZ, perskaitęs Jeanne Dorr straipsnį „Bridges“ žur-nale apie Lietuvos našlaitius atsiuntė vieno našlaičio globos metinį mokesį \$150. Kiti naš-laitiams aukoj: \$100 — Vale-rija Aukštikalnis, Boston, MA; \$100 — Mary Masens-Sullivan, Cheshire, CT; \$50 — Grand Rapids seselė domini-konė Sister Donata Judis, Grand Rapids, MI; \$24 — Yuiun Chen, Marlton, NJ; kas mėnesį po \$10 siūnia George P.De-reika, Lyndhurst, OH, Bar-bara Borofski, Glen Lyon, PA, vietoje vestuvinės dovanos Marlene ir David Vorsteg, atsiuntė Lietuvos našlaitiams \$10. Visiems došniams Lie-tuvos vaikų rėmėjams dėkojame! „Lietuvos Našlaičių globos“ komitetas, 2711 W. 71 St., Chicago IL 60629.

Klemensas Matkevičius, Chicago, IL, globoja Lie-tuvoje penkis našlaitius. „Pra-tęsdamas paramą kitiems me-tams, atsiuntė \$750. Lietuvos našlaitių vardu dėkojame ge-rajam Klemensui! „Lietuvos

JAV LB Kultūros tarybos 1998 m. žurnalizmo premijai skirti LB-nės Kultūros tary-bos pirm. Marijos Remienės pavidimu sudaryta komisija, susidedanti iš pirmininko Juo-zo Žygo, narių Juozo Baužio ir Aldonos Šmulskštienės. Visi lietuviškos spaudos bendra-darbiai ir skaitytojai prašomi siūlyti kandidatus. Premijos kandidatui-tai yra dvi sąlygos: gyvenantis JAV ir bendradar-biaujantis JAV lietuviškoje spaudoje. Siūlant reikia para-šyti trumpą siūlomai asmeniui pristatymą, apibodinantį jo žurnalistinę veiklą. Pasūly-mus siųsti iki spalio 1 d. (pa-gal pašto antspaudą) šiuo adresu: J. Žygas, 9604 S. Kar-lov Ave., Oak Lawn, IL 60453. Premijų šventė įvyks š.m. Pa-dėkos dieną Clevelande. Pre-mijos mecenatas: Lietuvių fon-das.

Našlaičių globos“ komite-tas, 2711 W. 71 St., Chicago IL 60629.

Zenonas ir Vanda Pet-kai, Park Ridge, IL, globoja keturis našlaitius Lietuvoje. Pratęsdami paramą kitiems metams atsiuntė \$600. Gerie-siems globėjams dėkojame! „Lietuvos Našlaičių globos“ komitetas, 2711 W. 71 St., Chicago IL 60629.

Dail. kun. Pijaus Bra-zausko giminės leidžia jo pa-veiklų katalogą. Norėdami, kad šis katalogas būtų pil-nesnis, leidejai prašo kun. P.Brazausko paveiklų savini-kams atsiųsti raštu ar tele-fonu: P.Bielakus, 5654 S.Wa-shington St., Hinsdale, IL 60521, tel. 630-289-8248.

Tik 46 centai už minu-tę, skambinant į Lietuvą; 9,9 cento - JAV! Negi atsispirsite tokiam RSL/CYBERLINK pasiūlymui? Lietuvius aptar-nauja nuo 1986 m. Nemokasite nei mėnesiniv, nei registracijos mokesčių. Jokio papildomo kodo. Teiraukitės lietuviškai 708-386-0565.

Siuntinių į Lietuvą kompanija Baltia Express praneša gerą naujieną: priimi-nėjame siuntinius naujose patalpose, 7269 S. Harlem Ave., Bridgeview, IL 60455 (Amber Health Center). Atvy-kite arba skambinkite tel. 708-458-3810 arba nemokamu tel. 1-800-SPARNAL.

ADVOKATAS GINTARAS P. ČEPENAS

6436 S.Pulaski Rd., Chicago, IL 60629
(1/2 ml. į šoną nuo Balduo mazgo)
Tel. 773-582-4500
14325 S. Bell Rd., Lockport, IL 60441
Tel. 708-301-4866
Valandos pagal susitarimą

Advokatas Jonas Giliabitis
Civilinės ir kriminalinės bylos
6347 S.Kedzie Avenue
Chicago, IL 60629
Tel. 773-776-8700
Toll free 24 hr. 888-776-8742
Darbo val. nuo 9 v.r. iki 7 v.v.
Šeštad. 9 v.r. iki 1 v.p.p.

ADVOKATAS Vytenis Lietuvninkas
4536 W. 63th Street
Chicago, IL 60639
(Skambinti gatvės nuo „Draugo“)
Tel. 773-864-0100
Valandos pagal susitarimą

ADVOKATAI L.Rane & L.Feyman
40 metų patirtis ir profesionali pagalba imigracijos bei kitose teisinėse srityse.
2513 S.Archer Ave., Chicago, IL 60628.
Tel. 847-561-7636 (kalbama lietu-viškai). Mes į jūsų paslaugoms 24 val. per parą, 7 d. per savaitę.



Dalis vasarotojų Gražinos ir Jim Liautaud vasarvietėje Wisconsin valstijoje. Iš kairės: Jurgis Brusokas, Albinas Smolinskas, Irena Garunkšienė, Regina Smolinskiene, Birutė Jasaitienė, Dana Gierštikiene, Rūta Lekevičienė, Antanas ir Viktorija Valavičiai, Vytas Patackas.